（中華郵政特准掛號認爲新聞紙類）（中華郵政特准掛號立券之報紙）（已在中華郵政掛號按照總包特別優益寄送之報紙）（明治三十八年二月二十四日第三種郵便物認可）

新聞報

中華民國六年十月廿五日即丁巳年九月初十日
西歷一千九百十七年十月廿五日 禮拜四
SIN WAN PAO CO.
INCORPORATED UNDER THE LAWS OF DELAWARE (U.S.A.)
第八千八百廿九號
計四張 售大洋三分
本館設開漢口路十號 電話九百三十六號

京直奉水災義振會啟事

啟者本會發起募捐災振幸蒙各界善士源源輸助已有成款惟是振款收入例應登報告以昭誠信現以捐款踴躍擴張廣募各報館略取經費而本會支出爲數尚鉅特別廣告仍登封面外第十五頁排號出別人後輯以資辨節隱者諸君尚其鑑之 Z212

介紹職業

茲有易所託本公司代招會計等數人以人品謹實而有才幹者爲合格額數此職者希三日內投函本公司自選經驗並希附寄三否則不作覆 Z660

上海廣仁善堂義振會勸募順直水災捐款啟

此次順直水災被淹至一百餘縣災情之重災區之廣爲二百餘年所未有近因水氣傳弱正深憂急乃承 鑒非太夫人等發原擬組諸先生首先倡捐洋五萬元繼集義振老子施子英王星北高養之諸先生無待教陳推廣我紳商工熊閣產名媛大發慈悲慨樂助助捐邀鈔當擬經報章登告

貴恆久特別聲明

倉聖籌賑沂魯大會
救世晉湘

憑券摸彩 券券俱有贈品金銀錶飾以及書籍字畫化粧各物無一不備自九月十九日起二十一日止開放三天售券之款悉數充賑

欲在倉聖救世大會售物者鑒 本會在倉聖廟內會場極廣如有各帮欲售器具品物及飲饌茶酒等物所接洽者請於每日午後二時至本會事務所接洽可也 N404

黃克強先生週年追悼大會

百九十三號設奠致祭一展茹雲共瘞墓山之哀豐獨黃遺之恩嘉溪哀感各界人士來追悼者非旅午前九時至午后四時蒞會同瞻仰伏念倉聖造字救世渾沌爲之闢天爲之雨粟教化所被於汴晉湘魯等省均霑遺澤遍傾廣倉學會周年紀念又逢秋祀倉聖因體倉聖救世之旨開會籌賑所有布置件件翻新陳設處處增美凡杭州灘簧餘杭擡擱崑山龍船蘇州玉擔滬上所未曾經見者莫不一一羅致並煩特色變員聯合登臺著名校書次第串劇誠千載一時之佳遇也游覽券仍售一元且可憑券摸彩 N404

大世界發售贈品券

揚州公所緊要啟事 本公司爲便利游客起見發售此券每月每張訂成一萬本面繪有號碼每月發售一萬本本公司於每月十五日在共和廳用雙鋼球當衆開標搖獎得中約提成賞二元貯品一百件大小不等每月二十八日在第一游藝場公開取獎獎品一至第五名加贈長年券一張 N255

中國紅十字會謹謝蘇州振興電燈公司簧敏伯君經募第夏杏芳君求病速愈批鍾壽寶君助京直水災振捐洋五十元乙686

中國紅十字會敬謝諸大善士捐助京直水災急振洋十元乙686

記一百元。鹽業仁堂億記（錢一百千合洋十元）。無名氏五十元。

郭煇記一百元。鳳璋記五十元。姚曙記五十元。王仲蘇君經募李子循君五十元。以上各捐除交以揚仁風

上海中國濟生會籌辦水災義振團經收直隸等省捐欵第廿五次報告

本會駐津辦事處奈桂笙君代收來甬君助洋念元

陳映渠君慨助洋念元 一千元

葉雪航君助洋十元 一百元

孔光彪君朱倫甲君求病痊各助日本二十元金開一枚又新蓄儲蓄票洋念元

王慶祺君助洋五元 一百元

葉寶記代收來甬君助洋念元

陳二子如芳君助洋念元

陳子言君豐泰寶號助洋念元

陳下戶如芳君助洋念元

陳下戶共名氏助洋三十元

陳下戶共名氏助洋十元

陳下戶共名氏助洋十元

陳下戶共名氏助洋

德醫董振民 專治 內外科花柳皮膚科眼科耳鼻喉科產婦兒科 診例 門診上午九時四下午四時診金一元號金一角貴病不計出診下午午時至八時診金五元號金一角提前 診所 上海四馬路美大公司 京津滬寧高貴細毛皮衣平價發賣 介紹人 本津京滬京店主人○銀根奇緊現銀收來○○便宜皮衣今已到申○價數萬乙九月十五○開始交易電話三千三百三十三 567

●二十四日南京電　此間省議會擬開臨時會議於日前電請政府許可今已得內務部覆電許可又電　實業廳長張軼歐定於二十五日到任後即着手部序廳務教育廳長陳澤霖到任尚無定期一說陳氏已辭斯職

●二十四日漢口電　王督軍為補充本省出征湖南之軍隊缺額起見申請中央新編省防團第三團現已派員前往直隸方面招募新兵　王督軍有鑑於湘省事變已向中央提議岳州新設鎮守使之重要且保薦第二師師長王金鏡堪任此缺

●二十四日濟南電　此間謠言頗盛謂山東省內民黨激烈派將乘南方風雲緊急之機會有不穩之舉動因此當局嚴行警備而對於新軍尤分外注意所有重要將校多被更調且加監視

又電　昨日段芝貴來濟南時曾勸張督軍派遣軍隊南下現聞已派駐兗州之第五師第十九團南下為湘省北軍之後援（以上濟南二電二十日午后七時發二十四日午后一時遞到）

●二十四日東京電　第十五次臨時外交調查會本日在首相官邸開會

又電　二十四日之東京股票貿易市價仍復暴落如前郵船股票之價格又跌落三十元五十錢購買股票之商人因此被累者甚多倒帳者絡續出現不知所止大阪股票貿易所比東京更形恐慌

又電　美國飛行家斯密斯氏於本日抵東京擬於明日由橫濱啓程回美

（以上東方通信社）

●二十四日東京電　郵船會社汽船鹿島丸（一萬五百五十九噸）自英國航赴好望角二十一日午前在英國最南端蘭治恩特岬之北九十哩之洋面遇敵潛艇即砲擊之敵艇放射魚形水雷幸未受害鹿島丸發砲十六次毀敵艇司令塔繼續航行至午後更遇一潛艇為所挾擊頗危險極力應戰漸脫危境安抵好望角鹿島丸船長為戶澤衛門砲手為海軍豫備一等兵曹永野謹等三人

（北同通信社）

●十月二十三日北京電　閣派兵征南之命令已經草定且由內閣核准其迄未發表者實因政府尚欲勸陸榮廷將其無理之要求條件撤消據中國報紙所稱馮國璋曾以個人名義電陸榮廷解說時局情形並聲明不能從南方要求條件之理由又力辨南方責段總理各節不實彼言段氏恢復共和實有大功其受內閣總理之職係在國會業經解散之後所以解散國會一層伊不能任咎即使段氏去任重派總理亦須待新閣會成立方能承認現南方既開臨時國會於廣州又推定大元帥此等國會斷不能再召之回京也　美政府照會中國大致謂英金一千萬鎊之幣制借款原為美國所獻之策而於初開談判時亦曾參預者故美國此次亦有權衡參預其間云

●十月二十二日北京電　廣州來電內開率兵二十大隊駐惠州之張天驥業經向廣東政府宣布獨立汕頭已有兵前往相助陳炳焜聞信之後即派兵往攻戰敗而歸損失甚重大約惠州之舉動乃龍濟光所運動者彼此擬會同在廣東有所作為也（按此電與東方電異未知孰是）

●二十二日倫敦電　華爾特爾氏今日在下議院答覆以中國英商所存之茶葉運入英國之建議謂目下因順位不敷用之故不能許外國茶葉入口惟中英今正談判以中國沒收之德船供協約國需用問題如英國順位因以增多則運入華茶一事可再討論云

（以上路透）

中華通信社電

段芝貴加入參陸辦公處辦事

近來軍事悉由馮總統段總理及王士珍段芝貴四人商辦

有以李耀漢督粵說

劉存厚以汪可權一旅援鍾體道

美國通知政府美保留參與幣制借款權

閩督電林虎兵圖惠潮現整軍待戰

（二十三日北京電）

陸榮廷復馮總統十八日去電略謂巧電感佩惟某亦無權力解此糾紛且近在養病恐不能効力云云

贛省援湘軍已抵沅州安武軍昨日開十營往漢

英使朱爾典代表協約國要求承租德奧船十隻條件租價悉由彼定如不允則於緩賠款改關稅均不實行致府磋商數日無效（二十四日北京電）

快信

南京

（十月二十四日到）

●俞代省長因贛榆縣荒歉特派員前往查勘

●財政部為整頓金融起見特函請南京總商會調查貨幣狀況

●警廳長王桂林昨以坊間所售之苦靈甘來株林野史諸小說有傷風化特諭各署長嚴行查禁

●李督軍將派代表赴京參與軍事會議

●飛虹沉沒所有致南京上海等處之郵件據郵局稱自上月二十四日迄二十八日均經遺失

●此間各小學提議組織童子軍不日即可實行

●農商部咨省署調查水陸野產物俞代省長已令各道尹各縣知事遵辦

●漣水知事唐樹概報稱沭陽宿遷股匪過境經混成旅廟營長往剿匪已大潰

杭州

（十月二十四日到）

●臨時參議院浙省應選議員計王廷揚蔡元康袁燮謀陳敬第汪有齡等五員候補議員秦炳漢張廷霖陳煥章杜師業項驤五員遵於本月內到京聽候召集

●全國教育聯合會第三屆會議決定於民國七年雙十節在湖南省教育會舉行

●水利議事會預算經濟省長審定每年核支七千餘元議員津貼在會期內日給兩元駐會期內日期一元會期春秋兩次各限三十日議員仍分甲乙兩組輪流駐會每組約五個月每員每年核給津貼二百七十元正副會長四百二十元技術一員仍准雇用惟不得干涉水利事務所職權以清界限

●寧海縣知事張寶撤省委送江西候補新昌縣知事金城松陽縣知事鍾世昌均應調避本省將予撤換

●浙省教育廳經費業經國務院來電增加每年核支銀四萬元已令財政廳依數籌劃致育廳長伍崇學定月杪出京有於下月五日接事說

◎東歐戰電

▲路透社　二十二日俄京電　公報云芬蘭灣發見敵潛艇近今波羅的海諸島之戰事敵軍艦因水雷潛艇炮火之攻擊而失其效用者共無長戰艦兩艘巡洋艦一艘魚雷艇十二艘運送船一艘潛電船多艘惟各艦船之最後還遇則未知之俄軍所確知者敵軍曾失魚雷艇六艘俄軍失戰艦斯拉伐號及大驅逐艦格羅姆號據俄軍他艦之戰鬬力均未受損

●二十二日倫敦電　德國公報云德軍共在哇塞爾島達哥島月島俘敵二萬人獲砲百尊

●二十三日俄京電　新任陸軍參謀總長杜克化林將軍語客謂彼意德軍在維特半島登陸乃防俄軍攻擊其所占里加灣之諸島春季之前當不致有重大之陸戰云

◎西歐戰電

▲路透社　二十二日倫敦電　今晚海格將軍報稱今晨英軍在波爾加貝勒村東面廣一英里半之陣線進攻奪獲固守之房屋數所及村東小山之砲壘一座夜有兩地深溝集兵頗鑼然英軍激戰殺敵多人後盡得諸目的物英軍且在村之東南進逼奪獲目的綫外有價值之陣地　英軍會同法軍在伊泊爾遜斯太登鐵路至滿柴拉勒寬二英里之陣線進攻激戰後奪獲化士爾森林南面之防務及田莊要點多處協約軍現列陣於森林南邊界以外　敵軍在鐵路附近猛力回攻竄阻英軍越鐵路而進但無一處得利英軍俘敵二百人敵軍死傷頗多空中曾有劇戰多在敵軍陣線之上敵飛機翻墜者十三架被迫降地者三架英飛機失蹤者八架

●二十三日倫敦電　今日下午海格將軍報稱敵軍夜攻化士斯森林英軍新陣地之一迫令英軍稍退英軍仍固守餘地夜降雨本日天氣陰晴不定

緊要新聞

◎北京特約通信（一）（續昨）

前述之四項條件目下在何等狀態此吾人所欲特紀之事也關於第一項中日之間總無外交上何等約束然最近石井特使已在美國公然演說亞洲之門羅主義第二項則今年以來中國早已實行二月之對德抗議係前一日通告日本使館者然此時中國業已決議故猶可云非預先協商至此後之種種大問題則無一非先商之日本者最近出兵一事亦於未答覆法國之前先問日本日本表同意始著手準備故此項問之已完全實行無不可也合辦大銀行今已實現此人人所知者交通銀行因此次借款與日本已生密接關係該行借此大欵並無償還之準備而恢復兌現又萬萬不能是將來尚須有第二第三之借款而此代理國庫之銀行終不至合辦不止矣一方面則中國銀行亦發生借欵問題財政部最近確向銀行團提議今日所謂銀行團借欵即是日本借欵此項交涉昨據日本方面消息並未進行然成不成難逆料而成則中國銀行亦將與日本發生同等之關係矣況此外又有滙業銀行之新設乎關於銀行一項謂日本已得豫期以上之成功無不可也

今所餘者惟合辦兵工廠一事而已此事日本軍事家謀之最切兩年以來運動從未少懈今年春筑紫兵器局長來京時對各方面無不切實陳說當時筑紫氏所持理由曰自歐戰以來証明任何國家不能於平時準備戰時之兵器換言之即平時任如何準備一開戰便不足用為補救之計惟有於平時與利害相同之友邦同力合作戰時則互相援助是以日本希望與中國合辦一絕大之兵工廠中國既可用以改良軍隊而有事之時日本亦可得其便利方是時段總理之意似謂此事可行蓋創設大槍炮廠一事為合肥多年夢想之一種大政策彼以為中國自設工廠不惟無其力且反遭他人之忌故日本合辦供給軍火較買外國者為便利也其後政變突發遂暫作罷論而最近又有軍火借欵之說按合辦兵廠與舊貨軍火本非絕對為一事日本之泰平公司代表常年駐京無日不運動包賣故與筑紫之運動當作兩事觀之近此事進行至何等程度及含有何等條件當局仍絕對秘密日使館方面則僅承認商人與陸軍部間有此等交涉一切未定關於報紙所載之數目則謂其不確北京輿論所視為疑問之癥點者不在購買軍器之數目在其條件之謂何道路喧傳謂以後購買軍火日商可得一種優先權此說確否亦無從作証要之日本所謂統一中日兵器之希望今已漸達於實現之域則此項政策謂之業已成功亦無不可也

日本在中國人物中選擇多年究竟曹汝霖一般人較為便利最近種種方面之大發展即係曹等之力從此以往尚不知發展之速率若何增加記者管念所謂日本對於中國之優越權譬如壁上黑影日益漸濃目前程度乃已能辨其輪廓從此以往其是否由黑影而變為實質是在吾國人自謀之何如矣中日之關係吾國民全體應俱視為重大問題不能僅付託二三當局便為了邦蓋強鄰接處為吾國利益計必須保此親善但如何善鄰而復能自立則國民所應亟亟研究之重大問題矣（完）

◎北京特約通信（二）

▲湘獨戰事之推測

記者臥病彌月久不從事筆墨而國家災難頻仍人民倒懸之苦比之既往有過無不及記者擇其大者如西南問題先為閱者言之關於西南問題記者屢次亦言之中也在昔西南方面雖屬一個名詞按其內幕實分三系而又同床各夢從內幕言之陸幹卿為一系虎視桂湘唐蔡賡為一系鯨吞川蜀孫中山為一系蔡松坡之得瀘敘相同北軍進不可攻南方退易於守且今日所謂衡山之捷北軍究與何方面軍隊接戰都人頗不明瞭即記者詢之於湘省京人均謂政府謂戰林修梅軍隊之聲殊不可靠蓋湘中僅有兩師第一師為趙恒惕趙之第一旅為李佑文第二旅為林修梅李之軍隊潰散於衡山一帶林之軍旅駐守於零陵一帶零陵距長沙千有餘里悉皆山道襟湘人云自獨立日算起林之軍隊必不易於出攻至今日接戰之地則傳青節迭報勝仗之師必係李佑文之潰軍可知而政府要人對記者所云直認為林之軍隊不知其何所見而云然且傳良佐之為人談者又多搖首不直其人都中深識之人多謂可憂之地不僅湖南一省而江西亦復可慮蓋陳光遠之倉皇無主人所共知果江西稍有警信亦必不能鎮撫得宜而當局以長江門戶委之色厲內荏之人已屬不當至於今日尤視南中指日盪平其不敗者幾希矣至於陸幹卿此次對於中央與當日對待洪憲絲毫無二當日假服從以厚兵力今日藉調停以暗布置自湘省事起記者詢之政府要人即曰湘事可大可小看陸幹卿而定至於今日陸之非法內閣電報已到河間大駭其反覆無常今日記者晤梁任公詢其粵桂出兵援湘之事據任公語記者謂廣西四營廣東三營且謂廣東為新招之軍隊記者詢之曰然則廣東之軍政府能立足乎任公曰自然似此則政府今日對於廣東方面不再害單相思病固明白了然而考查其治粵之方無非仰賴瓊州之龍以記者所聞龍在廣之形勢殆困於坭塗而政府視龍謂其欲復陳仇必為中央之用但不知將來結果若何記者今日固不敢下此斷語也

自共和再造後政府對於西南各省賞罰不平故首先發難者為川滇之戰爭陸則若作旁觀之人及陸發言唐繼堯又近於無聲之反舌留心者頗多異之自周道剛劉一日四電至京後而川滇方面又聞鼙鼓之聲周道剛第一電請政府宣布雲南罪狀下令討滇第二電請授鍾體道為重慶鎮守第三電請復劉存厚之官職第四電請北兵迅速入川政府前日接電後即開秘密會議討論結果謂昔日川滇之戰認為地方的關係與中央無預今日雲南又皆兩師攻奪內江縣川中來電如此請求直與川與滇之戰易而為中央與滇之戰固無不可但中央與雲南未實戰前仍宜用一種手續即當日發一電與雲南嚴詞責其何故增師入川限其即日撤回若不遵從惟有征討云云記者詢之政府中人謂此電是否達到為一問題達到而有覆電與否又一問題若雲南始終不復政府將如之何且征討命令果於何時發表此則大可研究者也據政府中人語記者所言謂雲南無復電自在意中若再得有川中滇兵遲遲之報告則政府即宣布命令矣記者又詢川兵與北兵能水乳否在政府心目中以為不會再有衝突且聞將來征滇之總司令為吳光新若周道剛劉存厚鍾體道固絕對的服吳之節制也

所謂西南之形勢既如上所述而政府最近決定之方針蓋無處而不以武力解決也明甚第武力解決有兩個問題一為武力本身上之軍力一為武力有關連之財力第一問題在今日之驕兵悍將固自不少但能征慣戰之師則記者固不敢信其有也如湘中用兵惟一要義在於防堵之得力若岳州若荊州皆今日最重要之門戶政府應當派有妥當之軍隊扼守方為勝算而以記者所聞政府方慶賀連捷三電之不暇並不於此調度得宜如蜀中用兵以吳光新之敗旅兵徐徐上溯至今尚未全數抵渝此兵力之現像如斯以言軍械更不充實至於財力除借欵外則別無來源而金融銀貨各國又禁止出口將來勢必重利折扣所失實多所得無幾其結果又可想而知西南方既佔地利又有一退即死之概其奮鬬情形可以推測勝負之數固未易言矣

新評一

◎進退維谷

（浩然）

中央對付西南雖日聞討伐之聲然始終存一僥倖調停之念試觀緝拿劉林之命令於衡永獨立及湘中戰事直無一語道及未嘗非預存諉卸地步然陸榮廷今則謝絕調停矣

調停既不可望其出於激戰乎殊難言也湘中敗耗洪聞已無可諱雖各省均有派兵赴援之說然各軍分立不相統屬何能收臂指之效如鄂訊所言范國璋且有異志雖未可遽信而驕將不願受節制已成今日通習更益以各省之軍愈增其牽制紛亂而已安望制勝調停既不成戰勝又難望殆真陷於進退維谷之境矣

中央既陷於進退維谷之境而西南亦毫無把握滇中憑藉地勢或可得利顯以一省之力與周道剛劉存厚吳光新等敵制勝實難粵桂則更內顧多憂惠州之事或云張天驥大勝或云張已不知下落即令惠州已定而莫肇宇復獨立龍濟光更大有所謀何能不受牽制要之今之競爭者苟無能力惟欲僥倖成功其結果亦進退維谷而已耳

專門治咳 唐拾義醫生 診例 門診上午十時至十一時下午一時至四時出診加倍 ●時間門診上午十時至十一時下午一時至四時號半元 ●上海三馬路中美仁里對門專收各種精選珍珠新光老光金剛鑽上等翡翠寶石等件出價特別從優並發各種珍珠新光老光鑽石等件門莊若值照臺批發格外克己如蒙賜顧無任歡迎此佈 Z262 名久咳丸 每瓶一元 六瓶五元 寓上海三馬路石路口 567

介紹人楊小沈聯芳 蘇筠侶 楊信之 姚慕蓮 姚紫若 余炎卿 同啓
莫子經 董榮卿 徐冠南 張樂君 李右之

珠珀立止白濁丸

本堂秘製玉樹神油其奏效之神速無出其右專治牙痛頭痛肚腹腰痛心胃氣痛風濕骨節百般酸痛立見奇功而治滾水油火燙傷刀槍跌打損傷尤有服藥塗擦起死回生之妙病到藥塗擦及服藥吐不服水土少許即愈疾傷寒發熱嘔吐雖症症難效驗無比

懷德堂 極靈丸

此丸專治一切淋濁或濁色而起或濕熱而生先天不足虛質羸弱所致腎虛腰痛立竟見效每盒大洋一元惟宿疾痼冷難忍立刻見效每盒大洋一元

老醫局 永遠無後

634 爛珠黃箱一元◎橫痃魚口內消丸一元◎真珠珀立止白濁丸一元◎真珠珀立止白濁丸一元◎算原全盒如生用水育銀極輕常險淋不重骨疼識不極淋年石鼻照淋砂七丹痛傳中◎止每盒九◎腫淋紅之來或由花柳毒傳染花柳面黃肌瘦骨蒸潮熱盜汗遺精白帶白濁小便頻數淋漓不盡如刀割火燒痛不可忍立刻見效洋一元惟宿疾痼冷難忍立刻見效洋一元

局 醫 老

請認明上海六馬路中市朝陽萬年樓西第四家恒和油米店隔九壁每懷金德洋不極靈丸

消見一瘡諸

瘡乾濕癬疥

止痛玉樹神油

一分時止血

一盒 好包 丸濁白

丸帶白止立

博古齋書目

奇悟莫

員聘管聘招

例畫夫達禮俞

散痛氣胃心

根斷愈包

酒補蛇三滋

藥有濕風

治頑癬藥水

根斷搽一

止痛

堂齋彭商義聲明假冒

堂德懷

堂生醫 一切毒明 白濁血淋 都 京 天一大德 天津

敬賜從速

天優待

再招華洋通譯

紀念贈品 和綸綢緞局 新屋落成擇於九月初十日起

費廉之燈火

遺失分棧單作廢更正

廣昌號

上海分血湯弄人壽堂西藥室照錄

鳴沈謝製 生髮膠靈驗

米歷司補丸加價聲明

廣 洪 號

上海英美浙江路中二百六十五號兄弟大藥房經理翁旭初啓

公局 毒 氣 處 啓

腋下狐臭藥

徐景明先生治為牙科聖手

喉科專家濮鳳生

分診處

錢鈞謹啟

孫

聖藥金剛百鍊丸

夢遺

懷安施醫局 特請陳伯威醫士 毒門尚科

贊成人 朱葆三 周金箴 陳潤夫 丁欽齋 聞蘭亭

汗臭 並治面上雀斑粉刺酒刺油光烟容 此水搽而漸能消除 每瓶洋六角

痱子汗斑

美容水專治腋下狐臭

君 愛吾氏 勝屈 顯天 利 影響 來損害 無 藥 服之 功效 本主 即將該之 聯單 號碼 設 客開 時 迹 可 藥 料 提 精華 慎重配合而成 與別家之 烟品 相 區 天壤 每本瓶

旅行戒煙聲明假冒

展期三天

仍收牛價

再招華洋通譯

費廉之燈火

中華里愛吾氏藥房謹白

上海法大馬路八仙橋德順里南洋化學製藥廠發行所上海法大馬路

公局 毒氣處啓

廣 洪 號

鍊雲大藥房謹啟

上海

郁賜啓

公局 毒氣處啓

廣 洪 號

上海英美浙江路中二百六十五號兄弟大藥房經理翁旭初啓

上海虹口元芳路東貴方弄內

謝製 生髮膠靈驗

廣 昌 號

上海英美浙江路中二百六十五號兄弟大藥房經理翁旭初啓

巴利飯店 一點牛點鐘

巴利飯店 路在安寺

賣拍商華 每 六拜禮逢

賣拍五拜禮行洋和瑞

賣拍六拜禮行洋記義

賣拍五拜禮行洋件殼

賣拍四拜禮貨雜器鐵

賣拍五拜禮產地重貴

賣拍四拜禮頭正賣(拍)價限不

賣拍四拜禮行洋芳元

賣拍五拜禮行洋和瑞

賣拍六拜禮行洋和寶

賣拍六拜禮器木舊

賣拍一拜禮宅住等上

賣拍二拜禮木抄同蘭和欵押

賣拍六拜禮貨頭箱

賣拍六拜禮行洋和寶

賣拍六拜禮行洋和寶

賣拍六拜禮糖黃漬水

賣拍六拜禮汽船馬達

賣拍六拜禮行洋和寶

賣拍六拜禮紗花漬遭焚被

賣拍六拜禮行洋摩師意魯

賣拍六拜禮行洋摩師意魯

賣拍六拜禮行洋摩師意魯

接緊要新聞

◎十九日之國務會議

十九日星期五為國務例會之期閣員全體列席惟張秘書長因病未至其注重者即為川湘問題由段總理報告傳督軍來電似湖南戰事尚無重大發展四川方面則兩軍並無停戰希望已依預定計畫進行並討論西南用兵後應辦各事由各部分別籌備散會已午後兩時隨由某某兩總長進府向總統面陳一切云又聞是日有最近湘川兩省所來之軍事密電五件提出報告經各總長略加討論即議有具體辦法事關軍事秘密未便宣布但其大概情形對湘方面則擬調派贛鄂等省軍隊入湘以資援助川事則除密電周道剛妥為防範外並電促吳光新趕程入川至其他例案尚有財政外交兩部之報告數件云

◎馮王意見之一斑

關於兩粵問題統近勢以觀已發發乎有破裂之象但聞馮總統之意見則對於武力解決至今似尚不甚主張公府某要人日前語人且謂以一湘督問題而引起兵禍似段總理亦不肯出此公府方面之主張略可視矣參謀總長王士珍氏近並不甚出門對於政治軍事多不表示己意然西南問題實曾對人表示意見亦以用兵為不然頗似傾向於調停之說十八日晚九時馮總統因川湘戰事已入用兵之域而兩粵問題猶未解決特召王氏入府密商雖其談話內容外間不及知然兩人之政見如此則可以明誌者也

◎京訊中之川滇消息

政府對於滇軍侵川辦法大體早經決定並聲罪討滇之命令初聞即將與劉存厚任川南總司令之命令同時發表但二十日又傳仍須再經過一次國務會議討論再行發布然此種辦法雖已決定已屬無疑現不過發表之時間遲早問題耳任命劉存厚為川南總司令曾由陸軍部去電勸邀劉復電頗表謙遜政府隨又去電囑其不必推卸又聞政府任命劉存厚為川南總司令既經決定仍擬任命鍾體道為川南副總司令云

川滇兩軍於十五日後仍在內江附近繼續交戰勝負尚未分據某使館所得消息內江一隅仍在川軍之手或係失而復得亦未可知至入川陝軍則在綦江方面與滇軍接仗十七日接雲南電云據雲南所接四川電報謂顧品珍與鍾體道衝突之結果已為滇軍佔勝至十五日晨已將川軍追至內江之外廓云旅京川籍某君談及此次滇軍前進以內江之形勢言之滇軍為窺伺成都無疑蓋內江去成都僅隔一百里皆陸路以軍行最速率計之兩日可到但雖距離如此之近而成都絕無危險者因成都駐有劉存厚重兵熟於山川之地理且軍械充足可恃云

劉存厚邀請周督軍張省長一節謂因張四內江已為敵軍所據不能取道赴省現已預定於日內由川北繞道前赴成都至周代督以重慶地方重要擬仍在渝駐節云

川督周道剛以現在既與滇軍立於作戰之地位於十七日起在重慶宣告戒嚴其餘次等重要之防守地點亦一律宣告為警備地域對於商民財產營業格外維護決不使其稍有損失云其宣布文云滇軍久無紀律自改革後多駐紮川中本督軍鑒於兄弟鬩牆之弊出以息事寧人之舉曾與黃廖顧等人商議條件謀諸和平了結不意滇軍無故奪取內江殘暴已極本督軍因忍無可忍故與滇軍宣告作戰當將重慶成都萬縣等地及交戰區域一律宣告戒嚴所有滇軍即認為敵軍川省各路軍隊一體遵照等情云云

此次滇軍佔據內江重慶固為必爭之地而湖北之宜昌沙市兩埠在防務上亦頗有注意之價值茲據某方面消息黎天才石星川兩師長連日與川鄂兩督往返磋議擬將上列兩埠宣告為戒備地域云

據某軍事家所談滇軍自瀘州向內江方面出動其觀察有二其一係總攻擊重慶遣斷成都與重慶間之聯絡以防止川軍由成都南下其一滇軍之出動與全體之計劃無關不過部分的活動而已前者可謂滇軍進擊重慶之機已熟後者則無重大關係暫時尚不至發生大戰云

◎歡迎崛江博士之演說

十七日晚七時半財政金融學會在中央公園開歡迎崛江博士晚餐會財政樂總長暨兩熊總長均蒞臨會員到者有六十餘人席間由幹事長張君勱致歡迎詞略謂今日本會歡迎崛江博士崛江博士為慶應大學之教授本會同人平昔讀博士書者至多如銀行學財政學貨幣學論惟向以僅得之於書籍為恨今乃更得親聞博士之講演尤為本會未來之無量幸福斯則本會對於慶應大學暨崛江博士不能不感謝者也博士在慶應大學教授有年慶應大學創於福澤先生福澤先生當日依據鄭其照一本菲英字典抄錄成卷而通英文因是福澤先生畢生之學問由是宏大事業由是光輝以成立大學者也吾國近來學術之進步多因日本輸入不曾以福澤先生所得之學問還而輸入於國內足見學術一道與物品貿易不同物品貿易有關稅為之障礙終不免有排斥性至學術之交換無國不大開門戶盡量以容納之也吾人姑以財政學之名詞言之今日中國為學術之債權國崛江博士猶之三菱三井諸公司吾人惟有希望崛江博士以其學術之資財供給於吾債務國也鄙人代表本會敬獻一觴祝博士健康并兩國學術關係之密切博士起立致答詞曰鄙人今日得與貴國政治界實業界諸君子秋聚一堂何幸如之鄙人以為立國之道首在財政而財政尤貴金融之措施得宜依鄙人所觀察一國之命脉全在貨幣之同價流通而中國銅幣銀幣紙幣間種種折價複雜不可思議而同時他國之紙幣夾雜其中則整理之方法其困難非可言喻且歐洲戰爭結果各國資本盡消費於戰爭故以英國之富尚不免於竭蹶中國及此時機整理貨幣發達富源誠千載一時之機會也中日近以親善相號召但親善之道並非一名詞須有一種事實之表現鄙人本在東京担任教授以實行親善目的乃允來華使於中國貨幣銀行之改革有絲毫之裨則鄙人之榮幸也適張先生之所比擬以鄙人為三菱三井各公司此各公司以資財借貸於人尚有一種折扣利率為商業上必不可少事鄙人敢自信於學術上盡其能力為無限度之供給絕不似三菱三井各公司之取折扣利率主義也鄙人此次來華時日甚短當本其所能悉力貢獻於諸君之前并望諸君之贊助此則今日所可表示也

◎商業銀行案之近聞

京師煙酒商業銀行案在京師地方檢察廳辦理已誌前報茲聞煙酒事務督辦鈕傳善逃亡無蹤尚未就獲該行經理李盛鐸及協理張肇達在地檢廳審理已閱月餘既未認為有罪依法提起公訴亦未認為無罪予以免訴之處分懸案未斷頗為一般人所懷疑現探司法界人云地檢廳對於李盛鐸犯侵占罪之都分依財政方面之意思不予以檢舉即將其糊塗將此案無形消滅蓋財政部當日舉發之意思不在李盛鐸等之罪罪而在繳足侵占之款項李盛鐸等實侵占公款四十萬元當此財政奇絀國帑空虛非將伊等交至法庭此款難以備繳所以李盛鐸被地檢廳拘捕後希冀保釋俟復身體之自由即繳還三十萬元於財政當局後又陸續繳還十萬元所侵占之款已全數繳清由財政部面知地檢廳查照李盛鐸因此可望無罪云

◎孫多祺交京地檢廳辦理

安徽鳳陽關監督孫多祺因私挪公款迭近詐財案令交法庭訊辦已誌前報茲聞司法界人云司法部以孫多祺現在京師地方檢察廳拘押依犯罪人所在地即交由該廳辦理地檢廳業已開始審訊確有大宗稅款存於某銀行由張勳復辟時挪用現孫氏知罪無可道已令其子由京回籍籌措款項解交財政部希圖贖罪以援李盛鐸侵占案之先例但不知款交清後財政當局若何態度司法當局若何辦理惟孫多祺素有煙癖現在看守所羈押煙癮大發異常難受云

◎津災近訊

天津各租界皆已設法築埝抽水華界亦擬仿辦近天津房產公司又以此呈請督辦津災善後事宜處奉批據呈節略閱悉築埝排水雖未有十分把握然為保全人命財產計亦不能不設法以圖本督辦前在津時業經面商省長轉飭楊廳長迅速動工與築並由本處籌撥款項在案果其得有效果該公司亦應知個人財產既已保全頭當盡力募捐救濟無業之難民云

水災助賑游藝會彩品之送到者異常豐富其間有潛艇雛形一具機關完備並能自動極奇巧之能事聞其價值為五六百元云

京師籌辦天津水災急賑會駐津調查員王培初十月十八日報告津中近三日水勢或每日落六七分或一二寸不等尚屬平靜惟海口以外之水仍較高於海河是以海河水勢近日並無增減曹省長已兩次派員赴下游查勘不能宣洩之原因現在尚未折回津擬沒口四道歸由路工堵築靜擬沒口十二道歸由河務局堵築現已籌備購料開始本月二十五日動工警廳對於城廂災民善後辦法已着手進行凡有親族成友可依賴者勸令遷移凡係客籍災民勸令回籍分別由京奉津浦等路及南運北運子牙金鐘海河等河代覓車船一律免費並查明確貧次貧每人或給十餘元或數元藉謀生路其實在無處可歸者擬搭蓋窩鋪四千間俾使居住並酌給銀元到已籌備先搭二千間惟

◎德富蘇峯氏之談話

德富蘇峯氏乃日本文豪前日來華游歷經總統理以下均傾誠延納達官名士紛紛招宴茲紀其最近談話如下

▲到京之感想　此次到京覺中國物質的變動甚大如從前之大官均屬老年今則大抵為三四十歲之壯年從前在道上雖見有婦女行走而今則決不若是至精神的變化則殊未考究惟就所接觸之談論觀之似無過涉抽象思想中國今日應從事實上如何可强可大著眼不當以空言相尚近來中國國民似於憲法論民權論過於致力其實此等議論均十年以後事依此國勢則國於法治國之理想令人不能無緩急倒置之感

▲中國之急務　中國目下最要者為三種第一兵權之統一第二財政之統一第三言論之統一　夫言論之統一云者非謂凡事均須苟同查謂國家立國方針須立於統一的輿論之上其他之事本不妨各持所見互相攻錯日本明治維新之時全國言論實以開國維新為共同之目標中國言論過於龐雜殊不可也

▲歐戰與東亞　世論多謂歐戰告終則其勢力將奔赴東亞實不盡然蓋接核多總休養生息固猶有待後此數年之間正予日本中國以努力之機會歐戰之後世界問題凡有三個一南美問題即驅逐德國勢力之後代之者是英是美也二近東問題即土耳其小亞細亞之勢力分配是也三遠東問題即由印度起至西比利亞止印度之將來實為英國之一大問題而中國者特遠東問題之一耳

▲中日之關係　與中國有關係者不一或國而中國惟用以夷制夷之政策以相抗騙然使各國此後均洞悉中國之慣術不墮其術中而且聯合以相應則中國其何以堪故中國似宜實心與日本提携從來中日之間各有不是從國民性言之中國人長於智慧日本人富於勇氣惟其智也故好賣弄策術惟其勇也故好無理突進其實兩均失之往者日本桂太郎雖智然猶不及袁世凱特袁氏無勇晚節乃卒失敗兩國國民如能各從其所短之處改良則中日親善之基立矣

▲俄國與世界　俄國之前途今猶無人可以斷定夫俄方世界產金最多之國西比利亞實黃金之寶藏中國雖富於鑛產而金礦似不多聞將來世界金多之國前途不可限量俄國將來當為德英美角逐之場世人多以為美國與中國將善不如美之注意俄國較中國為其俄國金礦如開發世界局面或至生出變化亦未可知也

◎湘局險惡之近聞

近日衡山寶慶戰事北軍迭次失利開傅良佐之弟北軍第八師步隊三十團團長傅良藻帶兵隨王汝勤在衡山前敵十四日被南軍乘夜襲擊負重傷忽來一流彈自右頰突入貫穿左頰而出舌為中斷當撲地暈死所部見團長受傷無意戰鬬以致大敗死傷數百人翌日王汝勤將傅良藻專車送回長沙療治終歸無效十五夜死於督軍署內北軍第二十師者係張紹曾舊部辛亥曾在滦州起義將校中頗多有新思想之人此次入湘在傅良佐舉命督湘之前設內閣原擬命該師長范國璋繼吳光新為岳州總司令乃傅良佐素與范有意見滬謂於段中悔是議迨衡永市起八師與二十師同至長沙八師長王汝賢以疾尚留滬馬廠委任征討湘西軍總司令自腳以范國璋承之傅竟委尚未來湘之王汝賢為總司令以范為副汝賢未抵湘以前則由北第王汝勤旅長(兼代八師長)代理此種措置無人不知其乖方范以老資格之師長且係先率軍入湘豈願居王汝勤之下該師將士尤為憤懣不平在長沙即有與八師起釁之謠嗣傳將二十師三十九旅調湘還四十旅則令由臨湘開往常德以防湘西兩師未能接近衝突始得幸免然二十師憤氣終未消滅故自開戰以來只王汝勤失澤黃兩軍應敵二十師幾處於旁觀地位茲見滬日和文日報二十日所載湘訊謂范國璋有在洪江宣言獨立之說查洪江為常德上游之重要商場原為湘軍第二師三旅旅長陳嘉祐兵力所及之地陳與湘西鎮守使田應詔副使周則范近日態度均不明瞭記者曾見其致陶忠洵等電有公然阻拒北軍入湘西之語略謂只要北軍不來湘西安全某等願負責任而同時又自行宣布該防區內戰時戒嚴令似已準備與開往北軍作戰者今東報忽謂范國璋在洪江獨立是范與陳嘉祐等已聯和一致耶抑所傳獨立者姓名有誤耶然東報固明言范因與傅意見不合而獨立與記者前聞范傳不睦實相脗合此說非毫無影響也若果確實則湘西軍由常德直下岳州不獨長沙武昌間北軍聯絡纔斷長衡寶間北軍且陷於重圍而湖北荊沔武漢各地行將亦見兵禍矣　斯說關係大局甚重吾弗敢遽信為確東報又言陳復初前日遷向常德出發於范氏獨立不無關係並謂陳非甘心服從傅氏者

秋令爆咳
片即能平肝和氣 滋潤肺臟 老年久咳服二三匣即可斷根 藥性和平
當盛 衛生諸君 常備療病 均不可省 服法詳仿單上海四馬路 每匣洋二元
試服便知 助肺呼吸香膠 每打二十元
五洲大藥房 出各省分店批發
金風已至 溽暑漸消 咳嗽之症漸發動 氣虛體弱者 忠之較多 對於潤肺本潤肺膠 無論痰咳燥痰 功用奇速 隨時服用 一二秋令
甲4537

督軍鮑本好好先生抵任後 遇事即詢之於張督遂有調奉軍五營入黑龍江省之說 明爲保護鮑督暗則爲侵略張本 無如奉軍半多出身綠林商民聞之生懼遂秘密開會離定派人赴京 要請政府阻止此項軍隊入黑一面要英巴兩旅長設法保護 英巴兩旅長以一己所部之軍隊並不駐在江省對於奉軍前來實難思患預防但天職所在又不能置之度外特於日前開軍事會議 駐紮化步兵團長李慶祿 當挺身出曰吾儕在江省多年對於人民生命財產無不力爲保護今鮑督置吾儕於閒散 由奉調來軍隊倘主客軍勢不相容不難釀成四川第二 決計率其所部進屯江省監視奉軍之舉動 英巴兩旅長極力勸阻始終不肯聽從已於日昨開拔英巴兩旅長昨亦邀哈轉搭中東火車晉省磋商善後問題希冀打消此事惟鮑督軍抵江後 不洽輿論公民等迭次開會 籌議去鮑之策 已派代表進京呈請政府另簡賢能未識能達到目的否而鮑之輕視江省軍人業已種下惡感無論如何終難久安其位云

◎兩粵消息叢錄

廣東主客各軍非常混雜據最近調查現在省中軍隊除陳炳焜所部桂軍二十餘營外其餘各軍如李福林所部二十營李耀漢所部二十營（現僅有五營在省）莫擎宇所部約五千人龍濟光所部約萬四千人至滇方所部之滇軍雖云兩師而軍械完備者尚不足六千人與桂軍勢同冰炭因之與陳炳焜亦有惡感恐粵省不久將起內鬨云

閩在粵滇軍師長張開儒方聲濤近忽秘密派人赴京 與政府疏通現正分頭向府院進行 不知其中有何作用但此事則甚確實云

據日人所傳消息汕頭鎮守使莫擎宇於本月三日由汕頭赴香港五日在香港會晤龍濟光 磋商以後之處置 決定對於陸唐陳等取對敵行爲 其結果龍於八日離港赴瓊州 十三即有派其部下約二千從欽廉上陸之說

莫氏則將其兵力悉集中於潮州惠州方面 專爲準備對抗陳炳焜並云惠州張天驥宣言獨立 即莫氏運動所致 獨立軍隊爲廣東土著 前由陳炳焜統率旋歸朱慶瀾管轄其後朱氏離粵其中十三營復由陳炳焜節制此次獨立者即此十三營以外之軍隊也

湖北王督軍會致電西南各省提議調停意見十四日經覆大要如左（一）湖南四川兩省督軍省長須由各該省議會投票選舉至傅良佐吳光新二人一併調換（二）中央及各省兵額以現在程度爲限 不得擅行招募一俟國會成立後議決定額（三）復辟亂後 調派南方之北軍一律召回 須防今後永遠不得令其南下（四）取消召集臨時參議院之命令 迅速召集新國會（五）總統國務員約法等問題俟新國會成立後決定之

◎閩海秋潮

▲李厚基之備戰情形 福建督軍李厚基前接北京某鉅公密電以南北兩軍在湘之零陵開仗 閩粵軍已出師援湘擬乘此時機合江西督軍陳光遠贛州龍濟光發兵攻粵 以分其勢又以閩粵接攘呼應較便令李彷兵隊及各黑艦分路出發 以爲聲援故李復令駐紮晉江之陸軍第十一旅一團團長馬步雲並駐省之第十一旅二團團長沈珂率所部各營均開往詔安統歸汀漳鎮守使 藏致平調遣現詔安與粵省交界之處軍隊森立各居民不堪其苦皆遷避一空 新任縣知事包偉抵任三月因有地無人耕種所有地丁錢糧無從徵收屢請辭職 聞該知事已携印至省面懇督軍准予月委他員前往 李厚基以還來軍務機密時有洩漏 京滬各報登載某詳必係署中人員洩漏於人故於本月十四日特傳全署人員面諭以後無論大小之事不得稍行漏洩 並以署中衛隊原有一百二十名當此謠諑紛起之時不敷調遣因命第一旅旅長姚建屏於此次由徐州新募之軍隊中挑選二百人增入衛隊又於大堂暨會房等處裝設機關鎗二架以防不測 閩浙聯防之事迭經李厚基與浙督軍楊善德函電往返相商多次日前楊善德復派浙軍署參謀官劉其通來閩與李當面接洽茲已議妥劉參謀現已返浙復命矣

閩江長門要塞砲臺總司令許濟川以該營各砲臺之砲於民國元年試演之後迄今已久並未燃放當此風雲日急之時應請試放一次以免臨時周章李厚基已批令准於本月二十號演習射擊先期通令各商船知照預爲防備

▲中日新交涉之續聞 福州塢尾日升公司因包攬烟稅抵抗烟酒公賣捐經烟酒公賣局章景楓函請警廳派警將該公司夫役煙捐之烟葉四十擔起去並將日升公司經理日人佐佐木華人劉慶龍拘押交涉公署煙葉起日人焚燬交涉署情事茲聞日領事以佐佐木劉慶龍雖經釋放烟葉亦已收回然據佐佐木聲稱警廳將其拘獲時曾加以多方侮辱特電駐京日公使向我外交部嚴行交涉提出五條件（一）賠償佐佐木之損害洋五千元（二）嚴懲警官（三）令烟酒公賣局長牽景楓親赴領事署登日升公司二處賠罪（四）保證不再有此等事件發生（五）此後內地所有烟葉不得於關稅外另收他項捐稅 除第五項尚未答應外其餘四項均經我國政府允准想可了事不致再生枝節矣 日本巡洋艦秋津洲號於本月十六日由臺灣開駛來閩 游歷十八日駐閩日人成葉領事署開歡迎會 並由該會日人導往城南公園及烏石山等處游覽該艦艦長海軍大佐井手元治氏及各艦員少佐白木豐氏大尉近藤信竹氏吉澤憲介氏等均入城拜謁督軍李厚基款待極爲優渥該日人等至爲滿意聞須稽擱一星期始行開往他處惟外間謂該日艦係因日升公司之案來閩示威云云而日人則堅不承認謂該艦之來於日升公司案並無關係云

◎川南消息之外報

大陸報十月十一日成都通訊云川南消息言人人殊有謂滇軍已退者有謂滇軍仍欲再戰者實則彼等更擬大舉攻川報載唐繼堯已親自北上擬欲東下重慶果爾則彼必與吳光新周道剛一戰吳光新刻出告示謂此來乃在保川蜀蓋謂滇軍果來攻者必力謀抵禦彼等現在築壘固自流井戰機迫急不至久延該處鹽商多以資產所在異常擔心昨日爲雙十節城中各處懸旗誌慶官場則以鉅資宴會之日劉存厚則不在其中彼因足應風潮案居蓉河久不出戶據稱彼將得會辦軍務銜並復將軍職果得則成都居民必深相慶祝川政府財政仍極缺乏大學西教員月薪已有數月未付官立學校亦久無官款接濟矣

◎燕湖商業一班

▲錢業 錢業爲金融機關樞紐本有維持市面之責上月欠拆銀牌六錢（即每千兩十八兩）存拆二錢五分（即每千兩七兩五錢）兩相比較相懸十兩零五錢未免太鉅各行各業均喚有煩言前日早市規元九百七十兩午市忽跌至九百六十六兩詢諸錢業友人據云因交通銀行需現甚鉅而此間存底又異常枯竭不得不將規元縮小以期搜羅現洋又一消息謂此間中國銀行分行宋行長准下星期僧全體人員赴省稱會營業科馬錫三在燕辦事以資熟手

▲布業 近年來布業交易之冷落已達極點其原因皆受補抽之影響故每年秋節後將店內佈置一新或做紀念或假開張以資招攬交易今補抽局業已裁撤吾燕市面當有轉機之希望不意該業竟成爲慣例寒信用於不顧如天或歷大旱和順錦綸等近日又大張旗鼓裝飾門面佈散傳單彼曰紀念此曰開張非加一放尺即跟碼九折此亦該業之別開生面者也

▲航業 鎮江義商楊子小輪公司自七月間來燕開班後即與原有之三公司大爲競爭居然鏖戰於大江之中未半月行駛南京之恒孚輪汽管炸裂閉艙數命損失不貲其情形曾誌前報茲聞該公司以來燕開班大爲不利決計將大通合肥兩處一律停班催行駛南京之恒孚輪現仍照常營業據個中人云江利順利兩小輪租與三公司又一說謂三公司賠償其損失三萬金則與三公司握手云

▲雜糧 蠶豆前次因外人放價收買以是價格每石漲至五兩七八錢現在洋莊業已停止採辦每石縣至四兩左右尚無人問津南陵消息江所產之白芝麻早已見新現叫貨八元一二角黑芝麻七元二三角新絲豆尚未登場陳貨亦異常缺乏若問價格之高下當視年歲豐歉爲轉移黃豆前亦因洋莊收買每石漲至五元七八角現在已縣至四元二三角云

◎全國教育聯合會開會紀

全國教育會聯合會二十三日開會代表到二十九人由經亨頤君主席報告教育部員趙君今日到會當由趙君登臺將總長祝詞朗誦一遍次由徐傳友報告 安徽教育狀況 次由劉郁周報告 直隸教育狀況 休息十分鐘繼續開會主席云第三次聯合會自國慶日起至本日止共兩星期照章已屆期滿惟未經議決議案尚多應否延會沈恩孚云不妨延會三天乘無異議由乙組審查長費炎培報告 浙教育部通咨各省長實行知事辦學考成條例案次議學校圖書乘坐汽車時規定劃一減價辦法案請速組織教材調查案請教育部准各省設大學預科案逐條通過遂散會

◎江北雜訊

江蘇第二屆選舉省議會議員淮陰縣知事趙邦彥在本署設立選舉事務所委任縣農會長喬國楨主持一切於念一日午後邀集市鄉總董開會公推全縣調查員六十四人限十日調查齊全造報到所以便進行

陸軍第一混成旅第二團二營營附楊昆駐殖領命昨日（二十一）午後一時商農學各界假浦垣慈雲寺開追悼會始由鎮寧副官馬甲東報告開會總則獻花圈奏樂讀追悼詞各界演說等循序舉行其演說大概除教育會長范奉恰外以王道尹之長子某最爲痛快略謂江北匪患經鎮守使親自巡剿當不難平定所望諸軍官成以地方爲重庶對得起楊君並對得起這悼之諸先生云

淮揚鎮守使馬玉仁因邊返浦當將剿匪概況電報督軍所有防營酌留一團分駐要隘改名巡邏隊不必拘守一處以資聯絡而免疏虞

浦垣士民王化南呈請省垣以保衛團有名無實發備隊矣少餉多懇飭淮陰縣照餉撥兵以禦匪患

○嘉興通信

◎告荒案之縣批 嘉興農民因災告荒難關風潮農話本報茲奉縣批略謂嘉邑風雨爲災已經本知邪親詣各區並遣委員分頭勘明一面飭各區自治委員查開災歉分數呈送彙核由縣呈奉鈞道委員會同查勘在案所有租米一層應如何解決之處候飭各區自治委員確按就地情形妥議具覆再行核明布告至此次災象輕重不等且早稻已於風雨未發生之先刈穫登場收成雖間有歉薄目前米價尚平可毋庸另籌接濟云云

○鎮江通信

◎委員被控查辦 丹徒肉業商人王成壽等一百餘人因徒邑屠宰稅委員朱金波征稅苛刻時勢凌商已迭在丹徒縣署及財政廳控告請求訊辦檢閱財廳業經令行丹徒縣知事查明訊辦該商等恩其絕穿日久查辦疏解昨又公禀縣署謂該委恃勢凌商實難承認若不撤換則肉業捐款惟有每日彙集交由肉業公所童該委撤換矣

◎道德會之推廣 鎮江世界道德會自組織以來對於闡揚德音事頗能竭力提倡各省來函入會及請設分會者日必多起昨日本東京神田區李長春又函請入會並願在該處設立分會以期推廣現該會已准其設立分會令即着手組織矣

○常州通信

◎農民望雨甚殷 入秋以來未得寸雨四鄉田土乾涸異常農民有厚水種麥者有補而不出者即蓋地蔬菜逐日灌溉尚有乾枯者一般農人望雨甚殷

○蘇州通信

◎籌賑演劇義舉 昨日（二十二日）義振會商承民興新劇社社主張梯雲胡椒章君慨任義務演劇一天所售券資悉數充振金聞茲均盡義務日夜兩座共有二千餘人之多所演哀鴻慘一幕隱場蕩鄉歉者有一百除元又並美煙公司南洋兄弟烟草公司隨帶各種香烟到園售銷各節捐金四城門特派警隊巡邏復由水警隊巡士練習技藝一科座客均喚賞不置聞春仙第一台定於舊歷十四日亦演義振劇一天刻正預備布置云

◎匪徒冒黨恫嚇 蘇鄉黃墅鎮蓮橋周亭前日突接匪徒宋大坤等冒稱黨人之恫嚇兩件一封謂須向該鎮商民借洋五千元限於十日內送至上海寶昌路八號門牌交納否則另有相當對待等語楊即將原函報告該處警察分所茲經業祝純分所長來蘇稟見吳縣連代知事面陳一切昨新迎知事飭令偵緝隊潘國俊隊長酌撥師船駐紮該鎮防護一面詳報道署查由水警廳趙省鵬廳長飭令三專署一分駐紮師船協力防範以備不虞

◎委員覆勘蟲患 崑山縣縣知事前因交秋後該縣連遭大霧田內發生白蟲致禾穗日形枯萎尤以西南兩鄉爲最東北次之秋收歉薄等情呈報到道即經王可耕道尹轉報省署業經財廳委候補知事張濟渠至崑山覆勘並勘吳縣無錫武進江陰宜興等縣秋收事宜昨已由嘉蘇繼續

◎松江通信

◎住持被逐 城中明靜堂住持僧顯宗兼管普照寺近因該僧舉行佛會經地方人士請禁茲因不洽輿情又被控告牽縣署批准將明靜堂住持一職令由廟董金佐宸等另選接任以免攻擊

新評二

◎大奉天主義（知我）

吉督更調所以迎合張作霖之意旨也然而孟恩遠有獨立之說矣鮑貴卿督黑亦所以迎合張作霖之意旨也然而軍事風潮又在醞釀中矣大西南之主義行遂釀川湘之戰禍今張氏駸駸乎將行其大奉天之主義矣波濤激盪東省必從茲多事

然則使政府之用人毅然自有其主張不復徇張之請遂可長此相安矣乎是又不然張地位較固勢力較厚一日忤其意爲患必愈烈是又政府所萬萬不敢者也總之中央今日之對於武人不獨難以控制即求低首下心博得大家歡喜且無此能力亦大可憐矣

感謝濟局周文卿先生
存濟局周文卿先生
白濁日久
功効如神
真是當日立
皇華軍事
總隊贈送藥水
藥水
藥水

京直奉水災義振會敬謝慨助振款諸大善士第十五次報告

宋茂增君洋三元趙毛毛君洋一元堂郁毛君洋一元張文郁君洋一元朱阿毛君洋一元
念元宏源莊號洋十元隆泰號洋十元何德君洋十元程永隆君洋五元張昌號洋一元
章洋一元元泰記洋二元香茂茂記洋二元程友之君洋二元程君洋五元君洋五元
著票兩元王恩沐君洋五十元黃敏鈺君洋一元黃先君洋五元林才君洋五元
百元何安榆君洋一百元鑫名氏洋三元陳財照君洋五元俊卿洋一元何鑑陶君洋五元
君洋三元陳球順君洋四十元韋泉看洋念元金胚唐君洋二百元莫蓉南君洋十念元
樓十元鄭成君洋五元財香田君洋五元不佑名洋十二元謙君洋五百元鋼洋念元
棠君洋一元鑑江會館洋四百元點庭佑名洋十元耀君洋五元五兩致祥君洋五元
三元又洋一元給堤莊號洋十五元查振宇第洋二千五百元銀洋二千二百元
總計大洋四萬五千九百零九元小洋十二萬二千五百零一號至一千二百元
文約洋三十三元銅小洋九十四角夕值票十七元備著票二百念四條密綢一千二百元
三十四角夕值票十七元備著票二百念四條密綢一千二百元
三十四角夕值票十七元備著票二百念四條密綢一千二百元

聲明

假冒

今有劣影顧金霖向雲南廠隆號售貨特將本店號及本主人西藥特出佳巨額酬金請人再懇求福隆降號察出理無官廳懸賞乃頗金央人再懇求福隆降號察出理無官廳懸賞乃頗金央人再懇求福隆降號察出理無官廳懸賞乃頗金央

玉壺瓊液

此內服六零六
最靈之驗解
世今
毒品係哈蘭士
第一要藥
梅毒濕毒及一切發
血毒病者無論內外攻新症宿
疾服之瓊液玉漿
之順效於指顧間也幸拋斯
疾者勿失交臂之感
價目 每瓶大洋一元七角 每半瓶打洋一元五角
總發行所 上海石路 太和大藥房啓
本外埠各大藥房均有出售

自由槍上膛 穩妥戒煙

鄙人研究戒煙特冒大不韙著成戒烟靈丸一種經過十年之久方告成功本藥專治吸烟過度者無效不收藥價每瓶洋五元每日只需一丸藥力長遠百發百中本局因鑒於烟毒之深入骨髓特設戒烟所專門醫治吸烟者如有不愿戒烟者本局亦可出售戒烟靈丸藥水粒烟索里合用法詳細說明書每瓶附送

甘油燐

▲調製甘油燐補腦酒
▲調製甘油燐補腦糖漿
▲培元補腦聖品
▲戒煙病後無上上品
▲補腦蜜燐粉
▲調製甘燐油補腦粉

以上圓滿製法各異功效相同儘請任意採購

上海南京路三十七號 科發藥房謹啓

奇藥大批到埠

明丹言此丹之功效足以治療何病凡病刪除宿癖能於黑暗世界大放光明也愛丹之功用確實在上本洋行推有實事之全目求是以翌洋行世界的耳此丹之銷路遍通全省各埠曾呈奉交涉使給示保護在案每包價洋一角五分每十元七五折每百元七五折通用電費九五折通用電費九五折通用電費九

本埠新聞

◎敵僑註册事仍未解決

原居美租界輔子路六十八號洋房之德國人喬其（譯納克音）因不將姓名職業住址報請工部局註册由總巡捕房稟請公廨出票派探將該德人傳至公堂兩次訊供聲辯論候會商堂諭官判詞因中西官意見不同磋商未洽華官所判者被告恪遵部定處置敵國人民條規辦理而西官所判則限被告於二十四小時內赴工部局註册各情已屢誌本報茲因喬其納克於二十四小時內仍未至工部局註册該局以被告不應藐抗英領堂諭復請公廨繕出牌票（關正會審官並未簽字）發交美捕房特派八十四號西探目利扶使（譯音）於昨將該德人逮至公堂經關正會審官會同英副領事卓乃爾君升座刑庭先由工部局代表牛門律師上堂譯訴前情請爲訊究繼據總巡捕房管理德奧人民註册事宜之西捕頭愛士（譯音）稟稱被告於二十四小時內並未到局聲請註册故於昨日陳請公堂出票將被告拘解公堂應請治以藐抗之罪詰之被告喬其納克先請准予站立見證桶內辯辯堂上不准繼請令繙譯上堂將其聲辯各節譯出堂上領之遂由繙譯陸奚如上堂譯稱被告聲請堂上諭令西探目利扶使站立見證桶內被告有言詰問堂上准之即令該西探目上堂由被告詰稱爾昨日辦牌票給我觀看之時我如何對你說法請你說出利扶使即將該被告所云各節向堂上陳明（未曾譯出）稟畢復據被告譯稱本案第一次開審即云此係中國公堂應由華官下堂諭查西曆一千九百十一年和約所載西官不能干涉華官問案西官到堂不過觀審而已然此係兩時約章因外國欽使與中國政府訂立此約之時各國政府尚未一致承認耳請問堂上爲何改此條約工部局有何權柄改變會審公堂約章查星期一華官所下堂諭係着恪遵部令處置敵國人民條規辦理所以被告遵奉中國部令已於九月十九號投請駐滬交涉使署註册而上月二十一號工部局來函忽云不必至中國衙門註册而交涉使署則函稱不承認工部局代爲註册然工部局無保護敵國人民之權利不能強迫我註册況工部局無製造律法之權衡請求堂上仍照從前各國應允被此利益之律法辦理蓋以前辦事均從法律解決是以本案不能由西官一人主持應請仍照華官堂諭或部令辦理並請堂上對於各國人民一律看待將案註銷譯畢經中西官會商之下先由英領卓君宣布堂諭（仍未譯出）繼由華官關君在華文解案單上簽判仍照前判辦理判畢被告要求堂上給一硃筆堂諭關君即令將華文解單給予閱看該被告復請准予照錄一份堂上准之旋奉英領卓君命西探目利扶使將被告喬其納克帶下諭令押候註册再行開釋

昨日午後關正會審官特謁薩交涉員報告德人鄧納克因註册事中西官斷語互異昨日英陪審官曾將該德人傳案勒令於二十四小時內在工部局註册該德人不從即奉拘押各情形請示辦理等情遵經與薩交涉員密商數時因關防嚴密無從探悉惟聞須再電部請示云

大陸報云德人薛納克因不遵工部局註册章程已於昨日（二十三日）下午被拘今晨英草副領事宣佈堂諭限薛納克於二十四小時內至工部局註册當時被告責問該堂諭是否爲領事與華官會同署名未得答復後悉華官於案由單上批云被告應遵部章註册云昨日午時薛納克並未至工部局註册處註册惟函致新署檢察處略云前奉中國堂諭仍遵部訂處置敵僑章程辦理等情現特函請貴處通知工部局謂部人已於一九一七年九月十九日遵章辦理矣云云牌票所控案由究竟如何及何人署名現尚未詳據稱牌票係新署所出案由則爲藐視公堂云當有以牌票情形即請關會審官者關君不允作何稱之官言惟推度其意似未經關君署名者薛納克於昨日下午四時在家中被拘當即解至虹口捕房云

◎領袖領事與工部局函牘

▲關於租界敵僑事

▲上海領事團領袖薛福德十月三日致工部局函敬啓者茲附上交涉使遞來關於抄查德奧領事署總會及書信館財產之華文函牘及譯函各一件請爲酌奪此啟 此總領事兼領事領袖薛福德啓

▲工部局覆函十月三日來函及交涉使關於抄查德奧領事署總會書信館之函件均已在操茲復者本局已令捕房總巡預備一切俟預備停妥後行將以便於查抄之時日告知交涉使也此復 工部局總董披挨司復

▲領袖領事薛福德十月六日致工部局函啓者茲附上交涉使遞來關於敵國人民欲繼續貿易之華文章程及譯本各一份希即查收此啓 薛福德啓

▲交涉使函略云中國自向德奧宣戰以來部人會將一切章程辦法移交貴領事備錄茲奉外交部查文內開德奧人民如欲於中華民國境內繼續貿易應向駐在地方之地方調查分所請求繼續貿易之憑證爲此奉上辦理章程一份希即查收云云

▲工部局十月十一日覆函略云十月六日來函已經在握四容已悉茲復者工部局請將重申九月十日之抗議反對租界內設立松滬調查分所深望貴領事即向本地中國官廳交涉務使移此分所於租界之外至於九月四日及十四日所致貴領事請向中國官廳交涉告以關涉租界之事應遵守向章之函件亦尚未奉有覆函也 披挨司復

▲薛福德君十月十五日復工部局函九月十日來函述及大陸報於九月九日登載在租界內靜安寺路一百二十二號設敵人註册所之通告已悉今敵領事已向交涉使及外交團提出抗議矣此復 薛福德復

▲薛君又復工部局函云九月四日及十四日來函述及中國官廳關涉租界之事不遵向章等因已悉敵領事曾告交涉使謂公共租界公廨尚在領事團權力之下故交涉使尚不能對該公廨或捕房發訓令並將來函未節所述在京津拘捕奧人之真相詳舉以告至於貴局退回中國官廳不依規則發來之函件敵領事頗爲嘉許此復 薛福德復

◎關稅問題之近訊

關稅問題決定在滬設一關稅委員會調查物價表以資行值百抽五並經前次閣議決定於評價表未改正以前（改正約需一年之久）先議一暫行辦法期於此時期內亦可增加關稅收入所謂暫行辦法即依現時之物價表先收值百抽七五以上是也聞當局與外交團商議之結果多數皆已贊同惟俄使以陸路通商稅則尚未屆修改之期要求仍照舊約辦理聞外部對於此事尚須加以研究云

◎德人往返淞滬之注意

吳淞砲台滬同濟德文醫工學校德國教員十一名已由中國政府註册允許在校居住不得自由他往茲聞協約國駐淞監察員查見該校德人往還淞滬頻增多違背中國政府定章恐生意外爲此十分注意聞已知會在校監察華官嚴行取締云

◎美國戰用鋼鐵減價

滬寧杭甬兩路管理局昨奉交通部令略云據駐美顧公使電稱美政府宣布與各鋼鐵廠約定與美國共同作戰各國如因戰事在美購買鋼鐵減價三成至七成等因查行到部合將原電抄發各該路局存查再原電係就顧公使拍電直錄內百分之三鋼條一語疑有漏字候查明後再行令知云云

◎上海將設高等商業學校

北京全國實業校長會建議在上海設一高等商業學校業經通過聞已咨達教育部略謂上海爲商業薈萃之地而商業學校則無一完備者惟有江蘇省立之中等商業學校一處稍稍可觀其餘則一二私立之學校及青年會之商業夜校爲造就高等商業人才皆計不足用特議建設高等商業學校以宏造就云云

◎五路聯運會代表北上

五路聯運會議因京奉直一帶洪水爲災交通阻滯特由交通部通電五路將該會展期至十一月一日開議等情已誌本報邇者水災未已會期已迫各路委員萬難再事稽延當經交通部通飭各路准期到會開議滬寧杭甬局長奉電後即委車務副總管沈成材君帳務總管米杜登君代表北上現悉沈米二君已於昨日乘輪首途該路局長任君筱山另有要公須與大部接洽亦於昨日聯袂北上該處局長事務暫由總務科長代拆代行云

◎奧領署命案之覆訊

奧國革命黨梅而喜前在奧領事署被同伴克萊姆拉（即查門）開槍擊斃一案由捕房因手登門在北京移提來滬迭次解奉公廨研訊各情已詳本報前日午後傳同要證秀勃（即約瑟秀波特）章來敏金同（即亞特自羅殺未遂）貴斯勒（即米克司琴斯拉）將被告解奉公堂復訊仍據見證秀勃上堂由工部局代表牛門律師略詰之下即據亞特自羅殺未遂處上堂仍由牛門律師詰據供稱與被告曾面第一次係在八月十四號是晚在電車上遇見死者與秀勃辯納脫奧被告講話後分別下車我同秀勃至被告家中由貴特勒詢問奧國之事如何他說並無別法祇有到奧領署賠罪而已我即聲稱我係民黨誓死決不至娶賠罪後因中德奧宣戰我與梅而喜及被告到天津復來上海我以被告係奧國奸細因爲他說明伊與革命黨以故同至密采里西飯店四十二號房間梅將一物抹在秀勃面上各取手槍我執法國自來手槍即與梅而喜秀勃被告同至奧國公館賺開大門將司閽人用繩綑縛均各入內被告執持手槍與梅等上樓我至第六號客房間內搜檢簿子並無公文出來見被告叫秀勃開啟鐵箱秀勃不允被告即同梅而喜上樓阻止秀勃同往拒未幾即聞槍聲二響正欲上樓即見梅而喜下來滿口鮮血詢其何事祇云克來克來並無別言行至門首梅即倒地身死我與秀勃分頭逃逸我將手槍拋入河中但國法奧公館公文之事實係被告克萊姆拉發起云云訊至此已篤鳴五下經關歐員商之英領卓君宣諭休息片刻（約十分鐘）復升公座即由被告代表律師向該員證西人遞層敲詰良久遂奉中西官會判被告還押候開日午後續訊判畢已鐘鳴七下矣

◎鑑定德領署物件之改期

日昨（二十四日）檢查總所擬將前封之上海德總領事署內動物啟封還任英商瑞和洋行爲鑑定人將封存物件逐一估計價值以備查考等情已誌昨報茲悉是日因護軍使代表孫副官長另有要公未及前往啓封估價現須改期前往會同估計云

◎交通部加編電碼

現在國有各鐵路與交通部往還明密電碼章間文字時有爲電本所無者臨時借用殊費周張茲悉交通部已將各路應用之字爲電本所無者隨時編定號碼註入電本空格如諸鑑鐵鈷鈾鞀七字現已分別編訂加入藉資應用此外各路遇有發見應用之字亦須隨時電部編訂昨滬寧杭甬兩路局已經奉到此項通函云

◎關於振務彙誌

今歲水災之大爲我國數十年來所未有目下成災者京直東天河南山東山西陝西四川湖南湖北九省其中災情最重者莫如京直所以滬上各慈善機關皆以全力挽救京直並兼顧奉天如担任世界慈善義務之紅十字會亦然蓋以報災省分過多無照顧及也惟上海中國濟生會素以博愛爲旨一視同仁除直隸之天津饒陽獻縣等處奉天之錦縣等處河南之開封安陽等處湖北之石首松滋及夏口之稻泉鄉等處均已分別派員馳往查放外他如陝西山西山東四川湖南等災情重大之處亦在籌備之中採購棉衣棉被等項以資救濟且急所負之慈善義務大重兼之出發人員均自備資斧絕不動支振款以資災黎者也濟生會長蔡孑民先生現在上海主持一切俟預備停妥後行將以便於查抄之時日告知交涉使也此復 工部局總董披挨司復

▲領袖領事薛福德十月六日致工部局函啓者茲附上交涉使遞來關於敵國人民欲繼續貿易之華文章程及譯本各一份希即查收此啓 薛福德啓

▲交涉使函略云中國自向德奧宣戰以來部人會將一切章程辦法移交貴領事備錄茲奉外交部查文內開德奧人民如欲於中華民國境內繼續貿易應向駐在地方之地方調查分所請求繼續貿易之憑證爲此奉上辦理章程一份希即查收云云

▲工部局十月十一日覆函略云十月六日來函已經在握四容已悉茲復者工部局請將重申九月十日之抗議反對租界內設立松滬調查分所深望貴領事即向本地中國官廳交涉務使移此分所於租界之外至於九月四日及十四日所致貴領事請向中國官廳交涉告以關涉租界之事應遵守向章之函件亦尚未奉有覆函也 披挨司復

▲薛福德君十月十五日復工部局函九月十日來函述及大陸報於九月九日登載在租界內靜安寺路一百二十二號設敵人註册所之通告已悉今敵領事已向交涉使及外交團提出抗議矣此復 薛福德復

▲薛君又復工部局函云九月四日及十四日來函述及中國官廳關涉租界之事不遵向章等因已悉敵領事曾告交涉使謂公共租界公廨尚在領事團權力之下故交涉使尚不能對該公廨或捕房發訓令並將來函未節所述在京津拘捕奧人之真相詳舉以告至於貴局退回中國官廳不依規則發來之函件敵領事頗爲嘉許此復 薛福德復

◎關稅問題之近訊

關稅問題決定在滬設一關稅委員會調查物價表以資行值百抽五並經前次閣議決定於評價表未改正以前（改正約需一年之久）先議一暫行辦法期於此時期內亦可增加關稅收入所謂暫行辦法即依現時之物價表先收值百抽七五以上是也聞當局與外交團商議之結果多數皆已贊同惟俄使以陸路通商稅則尚未屆修改之期要求仍照舊約辦理聞外部對於此事尚須加以研究云

◎德人往返淞滬之注意

吳淞砲台滬同濟德文醫工學校德國教員十一名已由中國政府註册允許在校居住不得自由他往茲聞協約國駐淞監察員查見該校德人往還淞滬頻增多違背中國政府定章恐生意外爲此十分注意聞已知會在校監察華官嚴行取締云

◎美國戰用鋼鐵減價

滬寧杭甬兩路管理局昨奉交通部令略云據駐美顧公使電稱美政府宣布與各鋼鐵廠約定與美國共同作戰各國如因戰事在美購買鋼鐵減價三成至七成等因查行到部合將原電抄發各該路局存查再原電係就顧公使拍電直錄內百分之三鋼條一語疑有漏字候查明後再行令知云云

◎上海將設高等商業學校

北京全國實業校長會建議在上海設一高等商業學校業經通過聞已咨達教育部略謂上海爲商業薈萃之地而商業學校則無一完備者惟有江蘇省立之中等商業學校一處稍稍可觀其餘則一二私立之學校及青年會之商業夜校爲造就高等商業人才皆計不足用特議建設高等商業學校以宏造就云云

◎五路聯運會代表北上

五路聯運會議因京奉直一帶洪水爲災交通阻滯特由交通部通電五路將該會展期至十一月一日開議等情已誌本報邇者水災未已會期已迫各路委員萬難再事稽延當經交通部通飭各路准期到會開議滬寧杭甬局長奉電後即委車務副總管沈成材君帳務總管米杜登君代表北上現悉沈米二君已於昨日乘輪首途該路局長任君筱山另有要公須與大部接洽亦於昨日聯袂北上該處局長事務暫由總務科長代拆代行云云譯畢由見證兩人上堂略述數語（未譯）經中西官核供磋商未決遂判退候商明再核

◎雇用巡捕納費章程

工部局發出二四七五號通告云照得私家雇用巡捕可向總巡陳請其費用如下 每日八小時計開西國馬巡五十元印度馬巡十五元西捕十六元日捕八元印捕六元華捕三元 每月計開印捕四十五元華捕二十五元惟工部局於公務繁多或其他原由得有權衡拒絕私家雇用此示

◎北新涇盜案再誌

北新涇鄉民徐勝山家日前晚間忽來盜匪多人正在搜劫爲四區四分所長警到來當獲張得勝陳得福二名餘被脫逃各節已誌昨報茲悉張陳二犯昨經司法科段科員訊問一併解送滬警廳究辦一面仍飭探警緝拿在逃各犯毋任漏網云

◎常熟盜犯在滬緝獲

前日有駐蘇水警第三專巡官張錫蕃徐登發偕眼綫王阿金同投四區警署報稱上月二十七日常熟南門外顧井鄉地方突來大幫盜匪刼數家得贓而逸茲查有是案要犯馬阿大一名匿居治下大統路晴淚探警協同逮捕等情當經姚署長派巡官陳作霖同往將馬獲案押候訊明核奪

◎控拐孩牽出盜案

靖江人陳阿二前日在浦東爛泥渡三區警察署扭控房客包長慶將其四歲男孩根郎拐匿無蹤經解警正訊得包供詞狡展不認拐帶當在其身畔搜出青帮條規手摺二扣顯非善類判將原被併解地方檢察廳訊辦在案昨經檢察官提案研訊據陳阿二供稱三十五歲現住浦東陸家嘴業鐵廠小工與包長慶素不相識今年陰歷七月間由鄉居盛長春介紹住我家內後因其行爲不端於上月二十五曉其遷住盛姓家內每日伙食仍在我處借鍋燒煮不料本月初一日我夫妻均出外做工只有七歲女孩寶郎四歲男孩根郎在家迨午刻放工回來男孩不見詢據女孩云係長慶抱出頑耍未回當經四出找尋無着故將盛長春拉至三區警局判盛帶同我妻尋至靖江找尋不甚包於初三晚潛回浦東繞道小路至盛姓家內携取行李得以拘獲現伊曾於去腰搶刼靖江東鄉某姓富戶經署緝獲鄭逐五名除已槍斃三名外尚有二名判處徒刑包係此案首盜逃匿上海此次盛長春與我妻前往靖邑找尋致被該處董事扣留等語質之包長慶俯首無詞一味求宥奉判嚴行取押候尋獲小孩後再行核辦云

◎匪徒擊斃西探駭聞

公共租界總巡麥高雲君因日前石路發生盜案是以特令各捕房中西包探于昨晚（二十四）搜檢行人有靜安寺捕房中西包探督同華印捕人等查至同孚路附近途遇匪徒二人該探等上前搜檢該匪突出手槍向西探連開二槍擊中該西探（英人）要害立時倒地身死匪即逃逸探捕追捕未獲回報靜安寺捕房立命將屍送醫院一面嚴飭各捕房嚴緝兇手以便解案重辦

◎薩上將到申譯錄

文匯報云海軍巡閱使海軍上將薩鎮冰已乘怡和洋行之官陞輪船於昨日抵申矣

◎日商紗廠罷工風潮之譯報

大陸報云昨日楊樹浦九十號日本紗廠內忽起罷工風潮停工者有二千五百人風潮起於前日當日紡織部有一百三十五女工拒絕加工以爲較平昔之工作爲難云

◎浦東救火會之合併

浦東爛泥渡救火會茲爲擴充會務圖謀統一起見特與上海救火聯合會接洽握聯絡合併俾沿浦地方發生火災時可彼此協助施救以利火政進行昨經會長蔡緘文君邀集全體會員在事務所開會集議與滬會合併辦法略謂滬城救火會之陸續成立者已有八區浦東當定爲第九區等語並詳述聯絡後有種種便利以資進行各會員全體贊同一致通過當場公舉代表陳泉聲君前往接洽合併手續一俟解決即可改定名稱重行開會成立云

◎邀議驗棉善法

南市棉花檢查局沈局長現因鄉販聚衆抗驗風潮雖已平定此後對於查驗事宜自應妥善進行除將辦理不善各員司斥退後另招相當之人承值務向鄉販融洽惟查驗濕花章程應如何修改盡善之處須與同業各花行執事公同籌議妥貼方有把握茲訂陰歷本月初十日下午兩時邀集各行執事同至花業公所吉雲堂開會討論妥善辦法云

◎德國書信館地捐糾葛

公共工部局代表高易律師在英美會審公堂控德國書信館不付地捐及寄信人代表高易律師上堂譯稱該書信館係德國政府之產所欠捐款應由德國政府封禁然照阿勒姆拉之案辦理是項地捐仍由中國政府封禁然照阿勒姆拉之案辦理是應由德國政府措繳盜阿勒姆拉之案亦係被人照繳地捐耳惟尋常捐款則與他款不同應在之人捐納也前次柏靈書信館曾派見證到堂代表然原告亦不欲向該見証追款而荷領日前有西太云七月至九月之捐款由伊担任負責後則應由中國政府接任云云譯畢由見證兩人上堂略述數語（未譯）經中西官核供磋商未決遂判退候商明再核

◎失物留候召領

滬北虹口某輪船於昨日午後抵埠時有一僧人屈野鷄挑夫丁承乘挑洋網籃衣包各一件至陸家浜海潮寺不料兩人中途失散後丁因無從尋覓遂即報告岡警送至一區警署將物暫留候出示招失主認領丁訓交保候示

義品放欵銀行廣告
孟河費繩甫老先生之快壻徐相宸先生精理時行痰症喉痧疫痧霍亂男婦老幼各種時病
補正 中國紙大字本精校無訛 全一册定價大洋五角 郵費九五寄函不復 印無多欲購從速
上海四馬路四洲五路口舒司令老藥總發行所啟 每盒半元勿忽遠洋
上海北泥城橋鴻興里
敬啓者本行開設上海已有數載專做各租界內或華界內相宜頃筆房屋押欵及各地代客打樣洋欵建築各式德洋時巧房屋及經理代收華洋房租又本行經理法商茶名老來安火險公司事務本行押欵合同章程之妥善繪圖之精美經租之清爽火險不測暗欵之迅速以及本行辦公人員之週全早蒙各界稱譽蒙賜顧者本行當竭誠以報之中華醫界名家之名著 中國生理學補正 中國醫學名家之名著 中國生理學補正 中國醫學名家之名著 中國生理學補正
CREDIT FONCIER FRANCAIS ET ITALIEN
義品放欵銀行廣告
孟河費繩甫老先生之快壻徐相宸先生精理時行痰症喉痧疫痧霍亂男婦老幼各種時病
補正 中國紙大字本精校無訛 全一册定價大洋五角 郵費九五寄函不復 印無多欲購從速
上海四馬路四洲五路口舒司令老藥總發行所啟 每盒半元勿忽遠洋
上海北泥城橋鴻興里
敬啓者本行開設上海已有數載專做各租界內或華界內相宜頃筆房屋押欵及各地代客打樣洋欵建築各式德洋時巧房屋及經理代收華洋房租又本行經理法商茶名老來安火險公司事務本行押欵合同章程之妥善繪圖之精美經租之清爽火險不測暗欵之迅速以及本行辦公人員之週全早蒙各界稱譽蒙賜顧者本行當竭誠以報之中華醫界名家之名著 中國生理學補正 中國醫學名家之名著 中國生理學補正
CREDIT FONCIER FRANCAIS ET ITALIEN
只此一家的
德國醫士治白濁專法 王香雨大醫士 局在法租界
白濁熱淋尤其法居 白濁熱論箋正 批發公道大洋四角 上海棋盤街掃葉山房啓
陳根儒先生著喉證要旨 此書於白喉治法尤其詳盡內有防避之法居家宜備不可不讀
乙56

贊揚 陶鳴岐大醫士
感謝 良濟局立止白濁丸極速
周君鳴岐六代世醫四明巨族也在申懸壺二十餘年於內外花柳科尤為擅長奏效神速毫無痛苦所需藥品悉遵王道與市上稱為秘製聖品種種包治者不同人等因見周君存心濟世並能知其對於貧苦病症尤能格外體恤實無濫用特登報贊揚為病家指示南針焉同人伺候所有症名診所開錄於後內科、外科、花柳科、有男婦兩房極為清雅屋用男女工人伺候所有症名診所開錄於後內科、外科、花柳科、眼科、喉科、二馬路天蟾舞臺斜對門良濟局便是 朱葆三 顧馨一 蘇鈞尚 沈聯芳 虞洽卿 楊信之 錢達三 徐菊如 周滿亭 張樂君 全啟 乙28
介紹人 極靈 余患白濁日久淋漓不止痛苦難堪服市上藥丸毫無效驗 良濟局買立止白濁丸一元服下當日見效蒙該局周鳴岐先生送診四天其病即愈 藥丸可推海上第一靈驗也又若馮君下部紅腫橫痃亦承先生看好登報鳴謝以告同病幸自愛 啓92N

地方

塌車撞傷病婦

住居毛家弄之山東婦人陳丁氏因病於前日旁晚時至大達碼頭附近某醫院診治而回途中被恒興燒酒行出店范連生所駕之塌車撞缺不慎將該氏撞仆受傷頗重當由閘警查知立將范及受傷人一併帶至一區署問明原委飭即備函移送地方檢察廳請為驗明傷勢核辦

警區查究鬬蟋蟀

莊正祥係寶山人愛畜蟋蟀每逢秋令邀集一般同嗜者流在伊店內以金錢博勝負今年莊於北四川路橫浜橋坐落五區轄境之內惟門前馬路屬於租界又無後門故該處固發未便越界干涉北四川路捕房以地屬華界亦不願問莊遂大得其利刻為薛警長查悉已據情詳報徐廳長請示核辦矣

撤銷婚約不服上訴

棉陽里正泰錢莊已故莊主梁鳳苞即梁華卿在日曾納本邑西鄉龍華鎮湯氏為妾生有一女名曉貞養寓滬甬商廠寶珊之子殷鏡清為婚當時還媒訂立依靠終身契約成婚以來素稱和睦不料梁湯氏聽人唆使在地方審判廳具詞訴請離婚當時當案訊理判准嚴鏡清與梁曉貞之婚約撤消在案無如梁曉貞不願另嫁自願絕食以殉嚴鏡清亦奉判不服提出理由邀請律師寫准地方廳乃投蘇州高等審判廳上訴

控追貨欵判決

雜貨商王少泉顧錦榮延請邵仁傑律師向地方審判廳訴追黃同錫染坊坊主黃雙喜不還貨欵一案昨經審廳公開民庭審理因被告未曾到案當由邵仁傑律師聲訴准予請求追還備務全額及遲延利息又以被告無故不到要求即時判決當奉諭知准予即時判決待至確定日被告若不願口窒礙准予依法請求執行

墨店夥多事被控

前日上燈時有一身着華服之某甲行至小東門外民國路見面前一人腋下夾一隻甲貪小拾去旁有某乙與爭遂將皮夾啓視內有赤金戒一只約重五六錢乙要求典質得洋瓜分嗣經被之同黨勸令甲拆洋五元了事旋有專業功墨店夥友某丙向之述明此係擲包術匪黨戒警局訊辦

查獲拐帶出口

拐匪吳錫臣蘇州人今年二十二歲拐得住在曹家渡附近十九歲女子陸秋林於前日乘太古洋行通州輪船前往烟臺販賣為娼當為救濟會探員余長林倪善昌到輪查獲昨送地方廳請辦奉檢察官預審之下判將陸秋林發交該會查傳女母認領吳錫臣判令收押候辦

水巡捕解送竊案

殼件洋行所置來往浦東等處差道小輪昨午泊在外洋渾橋浦灘忽有年未成丁之小竊施華林潛入該輪行竊衣服銅鐵等物擬携贓登岸為水巡捕偵探何春生巡查瞥見當將施華林並原贓一併拘送抽房舉梅捕頭着送地方檢察廳究辦

破獲花會聽筒

楊樹浦韜朋路一千一百零七號門牌開設小烟紙店之任文金任方氏充作花會聽筒並雇用蕩婦張王氏秦鄔氏張顧氏葉李氏及朱招禍文桂長惠等為航船四出誘賭歛財被該管捕房訪悉飭探前往將任等一干人拘入捕房昨晨解送公堂奉中西官訊供屬實判任與方氏各罰洋十元餘人各罰五元一併充公賭據銷燬

賭徒分別判決

山東人黃少亭趙阿菊在六馬路福康里六十九號門牌屋內開設賭場並糾同賭徒王長根陳阿如馬老四劉阿根劉病榮蔡洪生錢春發張阿闖張阿毛姚小弟秦仁興錢東生陳福田吳阿三陳仰三湯金壽等十六人聚賭搖攤抽頭漁利被該管老閘捕房二號西捕頭開立根（譯音）九號副捕頭樣（譯音）訪悉前往將賭徒拿獲搜出賭具及籌據拘入捕房飭將趙阿人管押王長根等十六名各存洋五元保出昨奉公堂提訊捕房將黃興趙及保出之王長根劉阿根張阿毛湯金壽等六名釋案即據捕頭開立根上堂訴明將各被告拘獲情形請究詰之黃少亭趙阿菊不認聚賭而王長根等供稱前去找友非賭博聚賭王發以王發得供商諸英白副領事以黃趙兩人不應聚賭判各押四年三月王長根等四名各罰洋三元餘人臨訊不到者將保洋充公具儆賭具銷燬

匪徒攫取銀鐲

匪徒陶國才前在虹口小菜場攫取婦人丁錢氏所抱二歲小孩才寶寶上銀鐲一隻圖逃被包探張盛全奔獲拘入捕房管押昨解公堂奉中西官訊供科實判陶押兩年半年期滿逐出租界並給原告領去

擲包敗露被拘

鎮江人田鳳山昨日串當在虹口海寧路福安里弄內用鄉包術向婦人陳周氏騙取大洋一元當被氏察破鳴捕將田拘入捕房捕頭詰悉田係過犯論飭押候解送公廨請究

積竊禁押西牢

積竊楊福生前日潛至北河南路五百零六號門牌婦人劉周氏家圖竊又王金山前日在南京路某號電車內摸竊某西人身畔時表被包探王桂生等當場緝獲拘入捕房昨晨分別解送公堂奉中西官訊供推諉以楊福生王金山均係過犯判各禁錮西牢五年期滿逐出租界不准逗留

限繳磁器欠欵

源豐順號主郭文昌投法公堂控稱前有船戶拜魯山前來批發磁器各貨運往江北銷售向來賒去後至第二次到來交易將所欠前帳如數清還不料上年間又來賒貨計洋六百四十餘元一去不返偵知拜魯未遂回江北實逃往嘉興地方零星售賣其洋寄回伊之原籍蘇田產商人往該處尋見後即伊子乘隙將船開去以致分文無着故帶伊來申求請訊追成祥昌店主亦請附追貨洋一百九十七元拜供欠洋之數相符因母親亡故用去喪葬之費甚巨以致乏洋歸還須俟兒子來申方能料理喬歸員判管押限繳

不還米欵管押

徐仁生前投法公堂控稱有為輪船水手之楊金康向米店賒購白米由商人担保虧欠洋七十餘元延約不付該店向商人催索無奈如數賠償向楊索還置之不理請求訊追等情判令交保限繳逾今延押不保原告籍求嚴追楊稱現已失業難以措償祇能後來覓得生意再行陸續料理判管押一月完案

不贖抵產涉訟

談鶴甫投法公堂控吳其祥于前清光緒三十三年間將坐落二十七保七圖內地二畝七分託商人為中保向楊姓抵借銀一千兩有地保劉瑞卿蓋戳為憑直至上年六月間未贖吳即身故楊姓管地無着責令保人賠償常由商人將本利如數賠出惟吳尚有胞弟雨生求向伊弟訊追雨生稱於前清光緒十三年間與胞兄分居各爨胞兄於上年六月間去世後兒子雖係早故一應家產由胞兄寡媳趙氏執管求傳趙氏訊與商人無干求察官判吳雨生無干退去候登報聲明後再行核辦

▲誌謝 昨承海關造冊處惠贈民國五年海關進出貨品分別產銷全年總冊下卷二出口土貨華英合璧一本特此鳴謝

新評三

◎實業校長會議（小言）

北京召集實業校長會議有擬於上海設置高等商校之說農商部之注意實業教育竟至是乎就上海而論誠有設置高等商校之必要特不知部中於此等議案之通過果有增進實業教育之誠心乎抑僅為敷衍門面而已乎以為敷衍門面似不免以小人之腹度君子之心當亦農商部所不服然吾人之所望於農商部正有重且大於此者皆未措意而對於此事亦不過以轉咨致育部了之則其結果亦可想見耳要之今日內外政府所注意者不過在個人之權利凡所謂種種會議非別有用意則官樣文章而已然則實業校長會議之召集已不敢必其果有價值而高等商校之決議更不必論已

◎補錄命令

十月二十日即舊歷九月初五日

大總統令 陸軍總長段祺瑞呈請將陳正義邱斌姜映奎劉郁芬周正誼韓金元莫學文李式白王蔭棠岳世傑趙文濤劉樹蕃崔維藩王漢池鄭崇贊蔡棠壽均授為陸軍步兵中校並加步兵上校銜孫曰興授為陸軍騎兵中校並加騎兵上校銜田汝珍孟錫祚張士鑑陳寶琮均授為陸軍砲兵中校並加砲兵上校銜信者紳授為陸軍工兵中校並加工兵上校銜曹爾衡授為陸軍二等軍需並加一等軍需正銜賈家楨授為陸軍憲兵中校羅雙雄其煊吳際昌陳步毅張捷鄭邦鑑盛澤淪陸鴻舉張鵬超王殿梓官文彩陳玉堂李治鑾董世祿朱哲元馮恩揚張鑑王蘭芳程月恒徐夢起洪配山張嵩恩藍彬孫景元詹憲聲李文林潘鵬羅鳳鈞董希天郭運峯李鴻達周介惠米文友王克勤李鴻程芸春榮李鴻儒孔昭同周煥春張鳳岐李玉任先倫何泰昇傅應寄歐陽壽延宮茂泉張新月張蔭初張若廷魏福陸田象曇李振龍王聚福白金章張鳳翰任聯甲蔡文良王冠三段世深武振常潘祖培李建垂李鴻詔李鴻崑趙源鮑維翰于清劉鳳藻趙春霖齊寶堂佟國安史九元王東精徐懋雲鮑蘭芬徐振基張世賢顧守結孔繁義魏應英鹿儒忠倪朝臣張洪德李錫麟薛振邦新青松倪朝英倪遵照李元勛陳永元均授為陸軍步兵中校劉迨松張林張煥章李生泰張錫九葛效尹潘玉田張傳華裘續熙均授為陸軍騎兵中校王志仁鑾乘鑑李古鑒黃善齡高文珊孫海峯劉文韜王榮鼎鄂蘭芝劉萬齡趙幹臣均授為陸軍砲兵中校徐基蘇偉何謙吉均授為陸軍工兵中校雷振霖高樹棠鄭坦均授為陸軍輜重兵中校葉鳳鳴鄭學康曹家琛盧毓蕃謝繼蓉耿懷虛楊彝銘張藍生王裕庭均授為陸軍二等軍需正湯華趙震元曾宗翰均授為陸軍二等軍法正楊文起授為陸軍二等測量正孟繕德馬星魁林俊鈺均授為陸軍二等軍醫正僧應瑣周銘超彭家煊夢文獻許琨李致良程吉士都如何施之涵閔祖培秦虎震羅明春吳鵬獄宜象雕朱念武陳理如蕭毅苗文華張錫璪秦鈺陳文波均加陸軍步兵中校衛曹培基王明善李振升張文瀚均加陸軍騎兵中校衛朱葆義馬得清張心全楊景鑑均加陸軍砲兵中校衛孫大祥加陸軍輜重兵中校衛汪賓順蔡宏勳李炳偉張玉琛王玉琛謝鴻恩李維林均加陸軍二等軍需正衛陳雲章何元勳均加陸軍二等軍醫正衛張冲度薛作哲均王柱樑王金達李武訓李振海魏廷田郭同仁葉苑明承祖于化龍均授為陸軍步兵少校並加步兵中校衛石傑張金凱姚慶平張宗瀛延助均授為陸軍騎兵少校並加騎兵中校衛莫汝梅張席苞均授為陸軍砲兵少校並加砲兵中校衛吳光傑郝普澤王永貴均授為陸軍工兵少校並加工兵中校衛陳琪劉錫勛均授為陸軍三等軍需正並加二等軍需正衛高國琛馮鴻謨姜玉奎沈增芳張玉成張連捷宣傳謨王殿楫于鴻寶劉永盛張連成王廷寶張永振魁席建陸閻全榦長有單銘伴于鴻舉王春明張明卿范子慶李振聲朱宗啓孫玉琦李尤勝福克昌李言昆宋慶霖楊明月陳物寶鳳山鄭蘭馨劉玉珍李魁勝于祥林許麟雲張奉文劉明遠慶先李保珍王文桐田錫桂蘇魁元平以和張義棠姚紹崑任裕綱張顧成林茂生路雲龍鑒廉敏陳正邦孟憲章張有貴張敬亭胡建中陳玉洲閔純一何慶雲張楨祥趙增光程鶴亭劉徵惠蔣瑞麟吉恒泰曲啓疊張芝田蘇傳祥傅殿魁張祥林李貴之張全功呂華唐韓慶榮盛玉發孔慶愈劉恩榮汪瑛仁劉玉德王滿倉戈振華秦維林鳳邦彥王澤霖王占青許用海李世麒高鴻霖祖彥理智慶雲李維敬白經全高俊亭程學詩孫柏連徐振鐸王青山舒文清李先魁韓信成鮑傳楚慶倍雲舒長琛連忠信毛先福何士龍趙雲鵬朱同勳彭年馬麟趾黎洞劉鑫臣張鳳鳴常貴程方濤趙慶海趙鴻賓徐鴻恩趙金聲崔金元孫煥章周江年趙承業楊順清王正魁吳桐張襲侯祁錦祿孫長有庶季先安曉風丁鴻順胡錦華謝光明孫經章武李振東叢連元黃恩榮高國樑張得濤由本銓王樹榮張鳳鑑郭永申韓導先劉炳貴殷克禮胡德元姜鴻勝徐全勝李道生劉茂典姚洪魁左其昌沈成麟李成林明道魁王國珍張培榮年德壽龔德瀛王雲卿呂得祥龍家驥劉殿元侯德山李曦爍韓鳳全王成錦李慶祺楊希唐顧邦楨戴鴻藻黃豹均授為陸軍步兵少校湯德元張金波鄧寶祥張鵬三王信堂陳世彬姚昆藻林馮德俊章錫麟馬仁輔劉照遠解立昌周鴻恩傅金林姚錫九鮑丙辰劉乘周均授為陸軍騎兵少校孫勳凱趙乞興孟憲章顧敬榮劉潤生韓有慶劉鑑瀛趙世彬關偉俊關國良彭昌禮林鳳林樹楷鄭明海唐祿左桂林蔡祖堯趙得成牟麥畦劉毓昇王克昌唐福山董麟陳鴻儒張恒德王承祖張祥齡李鍾珊張學珂張得福趙君慶張慶三楊間林夏文洪啟瑣陳增榮陳鳳韶均授為陸軍砲兵少校劉連昌高步蟾姚鳳樓顧浩鄧定炘均授為陸軍工兵少校鄭正晉劉恩榮陶振中劉鴻甲均授為陸軍輜重兵少校徐儁春鄧文渠李麗舒雙全王建勳陳文炳萬振鵬奮光正陳志馬定安張慎徵于士紳劉桂林張學濤孫鴻吉陳葆琳趙燿枏垂慕陳光先宗桂郭永澤沈光蘊李士勳石桂苗本彤姜鶴林馬汝泉許同桂李章王樹槐楊恩普劉恩漳李毅林周良璦王銳劉通堯均授為陸軍三等軍需正傅恩樣虞陶均授為陸軍三等軍法正藍有恒授為陸軍三等司藥正劉彤王琳曾普甘潤清王福林陳鑒徐續宗郭振廉均授為陸軍三等軍醫正周正授為陸軍醫正虞克祿許崑山過之綱丁尚禮林朝春劉國楨杜保銘柳榮新鄭闖敏張崇勳鈕桂鋒趙鑫莊開維忠文兆侯廉溪王雲卿劉毅甲馮金山黃瑤李天雲司法林張以昌文澤田高鳳樓馬紀修王鶴亮史陶亭杜希忠霈芳西計弇傳張連科滕明來李守義鄭克勤鄧世秀劉毓殘金茂雲張振英唐廣元戴輪城夏盛永劉賓陳德明劉德功衛學曾均加陸軍步兵少校銜劉桂森信忠全李敦常高文波梁蕃仁吳廣敏傅勝俊姚鑑文和顧尚登蘇邱瀛李就封宋古魁吳資善林斯賢張鳳鳴均加陸軍騎兵少校銜柴得發吳振環郭德清王廷桂姚作霖王治清郭隆亮劉世勳郭鎮俊張玉山王德勝黃懋和均加陸軍砲兵少校銜高德興李桂生胡新民李高春胡恩明均加陸軍工兵少校銜孫鳳祥加陸軍輜重兵少校銜史啓文劉毓均加陸軍三等軍醫正銜高春溪鄒錫崑劉樵均加陸軍三等軍需正銜金國柱張汝橋均加陸軍三等獸醫正銜應照准此令

公布欄

第一千一百八十一號

上海地方審判廳

民庭判決

▲一件劉吳顧顧氏等與趙水清因恶地涉訟不服官浦縣知事判決控訴一案（主文）本廳接訴狀回水審訴訟費用給還訴人具讀▲一件劉吳顧廣仁與馬錫福年因運行權涉訟一案（主文）原告人所有貨運里趟弄口被錫福有運行權涉訟人不得霸阻訴訟費用給還訴人具讀▲一件劉吳顧錫祥與李錫江因借債料場一案（主文）原告人之請求駁回本案訴訟費用歸原告人負擔

以上十月二十四日

批示

▲一件夏春林狀請交保由準保▲一件楊志生狀交保洋由準交洋四十元

批

▲王六鳴訴內（一五三〇）刑庭研訊張鑫氏拐匿幼子王小福子一節無或神已當庭論知卸下交來狀稱報金狗允將幼子小福子帶回尋回乃登意逃亡不能証明是其匿拐所請未便準准此批▲顧正心訴內（一五三一）幼子顧阿狗案經判處拘役二十五日應候期滿開釋所請交保之處毋庸照准此批▲徐文鑑訴內（一五三二）請求各節顧係賭客惜被逃民賴雙麟師孫屬謂所訴應不准理此批▲曹鑑鑫訴內（一五三三）請求各節顧係賭客惜被逃民賴雙麟師孫屬謂所訴應不准理此批

以上十月二十四日

批

▲一件趙仙卿狀請協助執行由查此案前於本月十一日經蘇京師地方審判廳來函當即交付協助執行在案茲請前情仰該警請人自再往催從速辦理可也▲一件陳福生等狀交歇洋由發交洋四十二元四角七分二歲存候給閔家驥具領此批▲一件閔家驥狀領歇洋山港子覓保具領▲一件李少甫狀請銷案由狀案准予銷案所有沈志勤證案洋三百元除不敷之經費實洋七元應先花是項狀領單串由繳狀已悉李少甫交案之沈成龍月田單一角又前潘光鑑三十四年上忙串一紙准予一併覓保具領此批▲一件陸望堂狀抄執行由仰該警請人照去月廿九日上午十時來廳候驗此批▲一件吳志聲稱求啓封由既經警勘認屋經案中尚有回產結由該員等先將細數及坐落地方逐一登記明白仍候本廳銷案還逾以後再行核辦此批▲一件文選廷請和解辦法經調解從緩執行案經次廳批准展限一屆祖在案所請暫從緩辦此批▲一件張克殷即請來拍賣等情純屬空言毫無證憑信無候本廳先將是項房屋估價拍賣後再行核辦此批▲一件吳許氏請來傳案押交查是案久經本廳已於本月十五日傳吳許氏時時務人翁春旺於半個月內辦案如果逾限不辦本廳自當從嚴執行毋庸諉卸此批▲一件翁陳氏請求交案給領由查此案如奉高等審判廳委還所請應從緩辦此批▲一件盛薦清請求拍賣由准即減價拍賣如有經定發洋三元仍仰該員連元請求依律執行由此案請緩辦氏以只現楚華調案請銷案已勝准以上十月二十四日

元存候給黃鶴甫具領此批▲一件趙仙卿狀請協助執行由查此案前於本月十一日經蘇京師地方審判廳來函當即交付協助執行在案茲請前情仰該警請人自再往催從速辦理可也▲一件陳福生等狀交歇洋由發交洋四十二元四角七分二歲存候給閔家驥具領此批▲一件李少甫狀請銷案由狀案准予銷案所有沈志勤證案洋三百元除不敷之經費實洋七元應先花是項狀領單串由繳狀已悉李少甫交案之沈成龍月田單一角又前潘光鑑三十四年上忙串一紙准予一併覓保具領此批▲一件陸望堂狀抄執行由仰該警請人照去月廿九日上午十時來廳候驗此批▲一件吳志聲稱求啓封由既經警勘認屋經案中尚有回產結由該員等先將細數及坐落地方逐一登記明白仍候本廳銷案還逾以後再行核辦此批▲一件文選廷請和解辦法經調解從緩執行案經次廳批准展限一屆祖在案所請暫從緩辦此批▲一件張克殷即請來拍賣等情純屬空言毫無證憑信無候本廳先將是項房屋估價拍賣後再行核辦此批▲一件吳許氏請來傳案押交查是案久經本廳已於本月十五日傳吳許氏時時務人翁春旺於半個月內辦案如果逾限不辦本廳自當從嚴執行毋庸諉卸此批▲一件翁陳氏請求交案給領由查此案如奉高等審判廳委還所請應從緩辦此批▲一件盛薦清請求拍賣由准即減價拍賣如有經定發洋三元仍仰該員連元請求依律執行由此案請緩辦氏以只現楚華調案請銷案已勝准以上十月二十四日

百病多從痰起 痰起病發
能使顏容嬌嫩
妹花老牌膏 雙雪 妹香蜜 水
此膏香滑而不膩潤膚而不燥專治男女肌膚暗膝面皮粗魯於炎暑盛夏之時用之可保顏色免致爲烈曝所侵當皮熱汗發之際塗之能使肌肉生涼遍體愉快或癢或冬時手足爆拆或男子剃鬚後面皮綻拆一用此膏即然寬滑如恒或婦女修面發癢起疹瘡蟲咬痲癢疼痛等患後爲妙粉脂類不黏不膩無漫無痕誠修容清潔妙品也
秋冬時玉風雨寒凍面手足用此攻瑰蜜水搽之自然油潤生香婦女開粉塗面其色嬌艷可愛並與皮肉相食不干爆拆也如男人用香皂擦臉或剃面剃鬚其面皮經拆用此蜜水擦之自然寬爽如常請爲試之便知其妙
總發行所上海南京路 供盤街交通路 蘇州閶門大街杭州 太坊 漢口 湖北平路下 廣生行謹啟
馮國鑫翟霖朱輔成律師事務所 設在法租界南福家橋敏體尼路二七二號洋房此白 Z4990
陰 人生斯世外有風寒暑濕相侵內有七情六慾感冒傷風咳嗽痰喘等症皆由肺經絡凝痰作祟故痰之一物爲人生命頭號大敵不獨肺經受害足以致疾病而發人一身無論古人所以有病多從痰病導致必病之害身無論古人所以有百病從痰病導致必病之害身無論古人所以有百病從痰病導致必病之害身無論古人所以有百病

存濟局 周文卿先生門下長期爲包醫
濟局 大仰文 白濁刺痛 小便腫爛
醫士 魚口橫痦 手聖
均可包醫 六馬路 存濟局周

明四 林渭川醫士善治花柳病 寓英界跑馬廳安康里永濟堂敬

京都 天德堂
男婦除亞 毒門規刻 包醫
爛腫痛 楊梅瘋癩 痔瘡漏瘡 五淋白濁 魚口便毒 疥瘡癩癬

笑臺舞 明星新劇社
廣西路中汕頭路口
本台電話三五一五
每逢星期五至日准演戲
恭券虛角兩索 附郵一
初十日准演前本火燒百花台
禮聘寰球馳名新舊劇名旦文學大家
倩子陽歐
予倩君抱經濟才◎ 具教世志◎故投入◎ 劇界◎現身說法◎ 而劇◎演戲◎正風勵俗◎能新能◎舊其◎ 手彈◎拈唱◎尤以來◎檀◎中◎之◎時時◎檀◎都◎紅◎妙◎信◎于◎ 界◎球◎雄◎于◎時◎演◎紅◎樓◎歌◎諦◎ 惟中◎之一泰時無◎恒以泰山北兩名震樓歌劇震歌劇 其人名生◎憾◎配搭不得也劇震歌劇 著名亦以生旦擅演紅樓劇君 知搭當且查天影舞台 老就所耳◎蓋欲盡其慨 然聽價十倍◎登龍門 所長耳◎蓋欲盡其慨 士之仰望顏色者◎ 當亦同表歡迎云◎ 准十一夜登臺◎嗜◎演◎劇◎ 其拿手傑作◎與乎來◎ 君子啓◎
十夜 三十夜 二十夜 一十夜
劇歌 劇歌
花葬玉黛 社會新劇 寶蟾送酒 新世界之愛情

初夜 摹寃鏡
與有國齊炎之於家先其 思戲爲寃也人所新尚怒 之觀尚 心良有 浸來愈檄如看
乎心治而 術齊是 青國欲書想敲家鬼 獻以戲 之 昭善存公不以味津 到覺食新
來功 後家諸家別觀其 治云者有庭 孽迎受之此趙喜彩惡 道死人 津愈後 生戲

特別聽戲價目 日夜優券一角 男女合演 鳴鳳新社 三洋泾橋南首即民興社原址
初十日戲著名小京班假座淮演
送奉茗香●角一收祇茶券●角二位每廳別特
小小小小小小小小小小小小小 永春
福玉永春林玉童幼串客山瑞有 春●採陰山
林鳳龍大童麒利華聲鴻小寶李盜生 送親禮皇陵坟蓮碑燈拾玉鐲三本公鐵本三鷄
初十夜重演好戲

演一節 夢辟復 本三頭二
也乎又完 四▲復非中班之材之辦何 何 如公之夢頭中的什統冒人寶要▲
尚 省 併本今時石異 異如店知子硬劉馬段何 如不二眞當麼小死 大想張 ▲
其嗜便錢既徹的以夢三相 何 何 勸喜廠總同各何可可本相 要弟力爲德復勸 眞便 夫一夜
早剛宜 省一復頭不四 欲借借買買張奎起理辦曾遇必的 欲上弟諫什 爲辟爲 便宜 的看夜
臨諧之便工夜時二可本則知到鈿到官勸之義之反軍勸弊復非知人 麼張 什 宜便 戲兩工
君至宜夫演夢三 的又此戲頂倍衣剪 如師如對之黎類詳看此家爲宜要夫大麼 宜

本社新編連台三十二本旗裝宮闈劇預告
清新劇史 西太后
現已佈景齊備排練純熟即日開演

第一 初十夜戲 好演特戲 台花百燒火本前演准日十初
台 歷史名演員武煩藝文著准藝文特夜初十第 一戲好花特官特官特花 侯三二頭包上包特官特花
票 等 等廂層廂別廳別樓 票等廂層廂別廳別樓
一一四二五七七角 角角角角角角角
圖獅雙城州冀鳳金二描本
大紅袍 本二演
張銀假害聖害忠舉京回志 海陳海入張女嚴囊海城衆奏聖天遷子臣賢京伯 海幸青海以賢受計打計奸瑞救瑞
下海執嚴青相承皇復紅戮首筆蹟史劣主冷皇后君獻媚相竭行姓行送百擢天忠臣賢捐
本瑞法嵩宮國恩后儲袍首宮車后君獻媚相竭行姓送百擢天忠臣賢捐
且海中重諷不奏打朔官全聞暗

天蟾舞臺聘名震寰球南北歡迎文武生
小達子
逍遙津 初十 曹操 逼宮 夜演

天蟾舞臺九月十初夜戲
亦舞臺 注意 價目 戲夜十初月九臺舞新本 注意 價目 戲夜十初臺舞新本

寶善街丹桂茶園初十夜戲好演特戲
董祥奎 粉花 朱瑞菊 小紅 金月 苗花 紅蓮 桂茹 小鑫 趙永春 繆黑 孫寶 繆珊 繆峯 蓋雲 楊峰 小雲 文月 琴奎 仙日
閣二本 梅頭本 紅頭本 碑陵李圖梁汴河津孟錯田花鎖仙諸鬧大交義 三百

法界滬江共舞臺男女合演九月十初日十初月九演合女男臺舞共江滬界法
翠朱李李凌李李小佟樵月呂 劉 鳴一小小李 何 李洒白林
予海印蘭寶活幹卿秀 活月寶聲家勝金呂月
仙久亭亭仙亭龍猴臣良改 紅天泉潤詹猴樵龍 送 奎紅布梅
城娘 皖盜 戰陣 雙拿 扯八十洞羊洪船湖蕩蝶蝴花女親樓鶴黃查

法界滬江共舞臺男女合演九月十初夜戲大減價
詹小洒一呂李秀何李小詹凌洒花何呂林洒 劉 李卿秀李李李張幼奇
潤月金 月蘭 家勝活潤 金狸家月月金 印 勝蘭印
泉樵紅鳴樵亭卿聲奎猴泉仙紅猫聲樵梅紅紅天亭猫狸花奎亭亭
銀 不與眞廣同乘鉛刀 亞 文改煩紳武良演商 王 河陽陰(傳迷戲)圖獻松張花棉紡灘水白

天蟾舞臺禮聘名震寰球南北歡迎文武生鬚生
小達子
逍遙津 初十 曹操 逼宮 夜演

杭州第一臺初十夜戲
小小桑 小印樊小眞薛張樊 萬壽燈打碎醋罐
金如桂 奎張國賞官斌 小寶義林 如德春寶(小桂)蘭國春 高頭登拿
奎意芬蜡大意山樓義芬芬斌樓 桑國寄子
河陽陰廟蚓 賈鈞雄 坡板長新

新花鏡園 原址 舞台 浦新 十六 閘北 市場
角二廳正等頭角三廳官角三廂包角三樓月目價 戲夜十初月九
潘裘大任王高劉 胡林○○○○ 楊
得湧老寶勝惠景 鳳芳彩鳳 昌子
勝奎黑奎奎三奎 林鈴○○○○ 和
山桃紅 環玉碧

西湖鳳舞臺初十夜戲
小筱金小賽小 陸恩 蓋燕 小吳賽 桂子
寶春翠寶小鈴金芳菊曉峰 飛 金鈴 和孝 鳳祿
成利英珊穆小 草蓋謝 翠金飛上飛鳳秀 取印帥 連奎 薄情義節 山
鷄公鐵本三山屏翠代演 八十扯 環師

園戲影動活廬普愛
號(片佳報 二十演法 五日英 首三開次 北十初荒 路二天破 海十一 路川四 北月九 在事軍 設開風陰)
體拜日三時演日戲 英俄法德戰事畫軍報 歐實家樂音休息 戰地 新顧五人三 倍鋼音奏大二界 琴什十絕大著 鈴三錦番技音名刻 喇弦○音○樂獨▼ 后倫后○新樂一師一 ◀本三片新識學事軍▶ 戰大奧意 山泰爾阿 不我軍尤戴月之西 看華事深偷波諸亞強 人智一波儲亞 不識層陰鄧茲要塞 可凡之平士五較利意 翻山越頌 子女成華 水族魚類 現成娘片

園戲花鏡 角一廳正等頭 角二廳正等頭 綠美三本四三 角三廂包別特 (價減大) 戲日十初月九 戲夜十初月九
陳馬費張衛 俞張姚張裘 謝子
雨阿翠世梅 王亦明方美成 雲
香順棠剛朵春永相賢松梅鴻 提活
措陽陰本後

三四號 電話六 蘇州民興新劇社 大馬路 四門外
蘇來家大學文劇新名著聘特社本
顧汪葛金陳黃王陸曹
音雷陀摩胆劍如玉我無聲鵑梅雪紅怡鍾龍
殷小呆 周貴負 張幻影 郁酒琨 汪君良 蔡逢時 胡鼎君 吳一笑 楊調身 許濂梅 劉杭蘇 胡化魂 食琴俠 吳夢笑 孫滑清 周鐵鳳 柳亞士 徐醒世 周飛鳴
聲 檢夜 黑夜十初 碑本 淚後 血日十初

海外沈裂鏡面散

稱奇

巴拿馬賽會嘉獎展覽會全牌獎

鏡面散塗料加重羊脂珠粉每洋二瓶每料六瓶二元五角料每洋五瓶每瓶二角五分凡外埠向上海代批慎防偽貨以免交涉如直接本行交易將外公道藥欲兩件必須書明上海山西路鹽湯弄大街人壽醫藥室寄郵局最安

本主人發明完美羊脂珠粉塗面散專治男女老幼面上各埠各藥房均有售代理者歡迎來函詳細辦法

本行特聘名醫研究數年新法製成此散塗面後能使面上皮膚細嫩潤澤格外美觀年輕人人適用功效神奇世界各國稱為絕品凡有雀斑粉刺皺紋面皮粗糙等症塗之能十分除去四大奇觀（一）潤膚（二）除斑（三）祛皺（四）散毒（一）潤膚散毒料加重羊脂珠粉塗面後能使面上皮膚細嫩潤澤（二）除斑祛皺散毒料能除去面上雀斑粉刺皺紋（三）祛皺散毒料能使面上皮膚年輕（四）散毒料能散去面上毒氣

本行特聘名醫研究數年新法製成此散塗面後能使面上皮膚細嫩潤澤（二）除斑祛皺散毒料能除去面上雀斑粉刺皺紋（三）祛皺散毒料能使面上皮膚年輕（四）散毒料能散去面上毒氣

本行特聘名醫研究數年新法製成此散塗面後能使面上皮膚細嫩潤澤（二）除斑祛皺散毒料能除去面上雀斑粉刺皺紋（三）祛皺散毒料能使面上皮膚年輕（四）散毒料能散去面上毒氣

Z2874

丹桂茶園 聘請南北文武花旦 歡迎唯一 兼並老生武生 超等請 第一武生 登一古齊

花和尚

初十夜戲紅梅閣 十一夜戲落馬湖

孫賓彌

初十夜戲界牌關 十一夜戲八大錘

天蟾舞臺聘請最傑等著名藝員

（丑小武文工兼武生 邦子二旦兼面花等）

小桂元

初十夜 新長板坡 初十夜 拾玉鐲

紅艷菱

准於十一夜前後本一齊演完

勸場

豫園業扇區

新到天生異相三怪奇人

添增活動玲瓏寶塔其中奧妙難以盡述

新到仙人變化裏鋼無窮

價目日夜盤電梯一角三角 童僕減半

四層樓 邱聘卿 天津班 趙絲桂姑娘 翠蘭大 桂生（蘇灘）

三層樓 張華 何鴻卿 范少山 錢生 蘇灘 ◀ 卿子 ▶ 文明戲髦兒戲 加演 夜日臺平層 北來車輛免捐查照 電話線 南北 號 奉門定購送券來客

二層樓 張步蟾 楊月樓 朱琴 雙珠鳳 雙珠塔 王玉蓉 吹鄉 謝品泉 吳西玉 蔣蘭 金鳳 琴 三彈唱 三絃 六笑 七點半起 八點半起 九點半起 十點半起

一層樓 兒戲 影戲 日夜 一點起 三點半起 六點起 八點半起 九點起 十點半起

韓敬文

丸帶白

梅毒根斷

丹妙根

白帶丸

胡純香醫士

毒老門

汪家田醫生 上海第一 汪永壽大藥房 秘製炫白濁丸

印度早根丸

平肝健胃

療治病原

定價大洋每瓶五角 每打五元

總經理處 武昌北門路口 大同春藥房 上海

經發行 香港金士羅公司 通信處香港信箱六四九號 啓

包治立止耳疾 牙痛 仙丹

Z2874

新世界

上海第一遊場

橋泥馬英 路大城

◀ 電梯二角 電梯三角 中餐券半元 西餐券一元 游資在內常券每月三元 ▶

中西餐室 百貨商場 動物院 體育游戲機 活動西洋鏡 彈子房 哈哈鏡 游戲贈品

第一層

自動戲 浙寧改良灘簧 何也是女 五圖義 金台傳

第二層

王劉盧張人李李韓皮張張 彼玉筱湘蓮人雲品亭恩亨彼彼 棣軒榮斌一仙笑卿卿香長子 灘文武大 改良雙 八百大京大 戲迷鼓大鼓 鳥鼓音鼓 快鼓音鼓 牌子 大鼓 鳳

第三層

張步蟾 金鳳 雙球珠 大外套加琵琶 夜日三 落三鎖 金笑扇 志國蛭笑

戲園

天天 榮一 娘師 影 全班魔術戲髦兒戲

欲知詳細鐘點菜單劇目請閱新世界報

偵探影片半文錢 准映第一念二本

新世界特請東京魔術家

天一師天榮娘班

天雷綽天

在四馬路大新街口 電梯一角半

今天四層樓請看新洋外到半截美人

三層樓

何卿鴻 錢生 蘇灘 ◀ 卿子 ▶ 文明宣 四卷 音聯

張華 少卿 聯

范少山 蘇灘

四層樓

王仙 蘇灘 女子

邱榮 現 法戲文武

五層樓

邵文濱 本灘

玉春浦 朝百拉三 鳳鳥戲絲

女梭書 唱彈

朱耀 朱耀 謝少 謝兆 黃泉 晶泉 麟 庭 雙鳳 珠

動戲影戲 二至十點 九點半 活電光 四點至六點半

館券 大旅 之天遊 遊蘇雲 住客贈 本旅 四元凡 新福 六角至 價目自

Z2112

大世界

中國第一俱樂部在西新橋塊

樓下東晉戲場 樓下西晉戲場

松旭齊天 左男右女魔術團 大日夜開演兩次

優美名社 社長全著名女體 社員 新劇 大日夜開演三次

大本營 偵探長 消遣片 稽古片 日夜開映兩次

真正京班 小京班 典型 女伶會中 日夜開演兩次

花園內 機器飛船 馬升高台 共和廳 出角異人 巨大野人 戰事模型 美術界

樓上京蘇雜耍臺

徐瑞昌 郭 劉白小曲 每 周曹少室 王鳳波 開口笑 南騎金彩吾子 何 侯 巧月賢臣 程鴻飛 周沁泉 周潤泉 楊星樓 楊月樓 吳小松 吳小石 吳玉霞 白老英 雲倭瓜 白英 乘聲揚 珍香 岳文武 傳 每 文明大鼓 特別大鼓 太平歌詞 巧要花詞 張快書 改良鼓詞 文明書 文明卷 周瑞人 翰 唱 演 流 雙 傳 次

今天共和廳內法國女士亞培夫婦會演鷄猪跳舞

游資每客小洋二角大餐每客一元中餐半元 內在資游

詳細鐘點及戲目劇錄請看大世界報

上海大戲院 有北川路口 江灣便是

特請 艷粧跳舞 天下 盤槓走索 名伶 東西歌曲 男女合演 滑稽新劇

大部偵探 十 集 二念三本 紅眼睛

大部偵探 十 集 三念五本 紅眼睛

大部偵探 第十九本 集 二十本 紅眼睛

第 廿一本 集 廿二本 晴

愛倫影戲院 梨園路鴻盛原址

一盒斷根 白帶丸 氏 月 不 白 帶 五 年

眼疾無憂 明目奇方

Z2009

Z575

中秋節起 重整開幕

天外天 大贈品 天外天 大贈品

天天有人人可得紀念赤金戒子及鞋帽各種大贈品

Z9921

唱奇犬能能聽令 戲能學曲語

女名校書 文武戲法 時京調曲

劉鶴順 馮長根 林鶴興 馮小雲 浙寧 蘇灘 錢

人人樂 邱聘卿 琴師 大家 到 新 影 戲 仙 海 處異 首身 有 有 頭 無 頭 身 滑稽 偵探 片 三 戲 弦 拉 歌 戰 鳥 畜 語 蛋 雞 蛋 樣 鼓 蛋 要

何鴻卿 史鑑淵 張福田 柳范少山 何處逢春遊 傳時 西事 幻 小調 蘇灘 病 曲 文 時香 宣 武 球 賦 卷 榴金鳳 三笑 夜 日 夜 日 夜 日

諧著

登高避災解

（天台山農）

劉夢得不敢賦糕傳諸佳話，孟高年曾羅茱帽，播爲美譚。重九登高，本教桓景避災之故事，習俗相沿，由來已久。但不知桓景當日之避災風災耶，火災耶，刀兵災耶，既未明言，何從懸揣。如謂其避風災也，則風行天上，山愈高，則風愈大。山雨欲來風滿樓，許渾一詩可爲明證。桓景又何必屆深秋時節，特登高山，而喝西北風耶。其或避火災也，尚書洪範云：火曰炎上，則山處上游之地勢必遭野火之燒。火燒緣山介之推，變成烏焦，黑炭，桓景逢人必不陷火坑而自速其死也。或謂避刀兵之災，亦未可料。殊不知刀凶器也，兵害物也，主肅殺之氣，開猖獗之風，登嶽排山，黃巢猛一顧，即上且宿，營寨塞均在高山之巔，吾意桓景避之不暇，寧有自羅投網送上丘八太爺之門而任其橫加擺害乎。以山農之愚見度之，桓景九日之登高，非避風災也，非避火災也，亦非避刀兵災也，敢得而斯之曰，實避水災而已矣。如坐天上乘張博望八月之槎，宛在水中，泛范大夫五湖之宅，故先行拾級登臨，庶不致全家覆沒，不見夫今之天津洪水爲災乎。傑閣崇樓頓成澤國，大街小巷都變汪洋，雖非登極高之峯，最高之頂，恐不足道，大難免浩劫耳。愛作登高避災解。

小說

奇情小說　梨娘怨（續）

（涵秋）

第二十六章　營結

其實雅梨此際已是行走不動，只因避禍心切，遂又勉力支持向前。猛還不曾走了幾步，陡想有自家先前走的那一叢樹林，忽然有人脚步行動，雅梨聽得渾身冷汗，暗想我打從榮羅嶺出來，沿路並未見有一個人影，可想這荒村四面並無舍況，且這人出沒夜定，無是強盜，便是歹徒，倘遇見了，定是死路一條。不如躲避一番，再出來方可無虞。左右望了望，就有那一株柏樹，樹株甚寬，枝葉密不如，還去藏在樹下，罷隱躲之頃，那一叢樹林裏，脚步的聲音，愈來得切近，還聽着他口裏低低唱着歌似的，在那個兒，雅梨驚魂已碎，要說他一字一句，聽得十分清楚，斷然沒有這個怪理，這也是那歌的人，後來告訴人的，所以在下此時便把他寫出來，以醒眉目，又不得不明白交代，免得受閱者，嚴詰歌曰：「風蕭蕭兮水不波，雁鴻嘹唳兮木葉柯，狼嗥虎嘯兮山鬼多，衣荷芰兮蕙蘇，有美一人兮，傷如之何。」雅梨這時候已經一步一步的向河坎底下面，竄容掩身，在樹根下面，爲藏身之計。驚聽見那種歌聲好像是極熟的人口吻，不由芳心一亟轉不肯下去，遲遲疑疑的痴痴不動。

一霎時間，那人已走近石柩旁側，他也看見河底下側乎有人在那裏探頭探腦，住猛喝問了一聲，是誰……便從們的聲音，空放了一第手槍，他也是防着柩下躲的或是歹人借着鎗聲，要他嚇走的，在黑暗中，雅梨便在這間的聲音裏，聽出這個人來，又驚又喜，忙提着自家清脆喉嚨，也答了一聲，說道來的莫非是爲克脫先生麼，我是雅梨，請先生勿再施放手槍，便不吃嚇……然間那個人聚竟是爲克脫不是呢，但料雅梨猶的却一點不錯，克脫不禁會在這地方竟遇着雅梨，這一喜也喜到極處，忙將平槍依然插入腰裏，匆匆走近河干，急喚道雅梨姑娘，原來已到了此處，快些上來，我同你一路行走……雅梨果然見是爲克脫，從驚喜之中，更覺得興奮不得，幾乎直挫跌下河裏去，還是爲克脫走近，雅梨身旁，扶着他登岸，兩人便坐在那石柩欄干上，權爲休憩片時（未完）

果能解此約擾耶

彈詞

孤鴻影彈詞（續）（東梦）

第三十五回　結婚

苦雨凄風城短窗，佳人病臥在帷房。無邊春意惱離懷，臨去秋波欲汪汪。只合嬌癡作精衛，自知無福到鴛鴦。頤人間，月常圓滿花常好，代作鑾絲繫自傷。安得有緣諧白首，由來薄命屬紅妝。他生未卜今生已，執手臨歧欲斷腸。但看那，蠶吐絲兒蜂釀蜜，無非是，爲他人作嫁衣裳。

彩鴻將海上援救長衡及長衡失蹤自己尋訪到滬的事節告訴素娟和綠綺兩人之後，流光荏苒又過了四五天，彩鴻的病勢非但沒有起色，且一天重似一天。中西醫無不束手，彩鴻每天倚在枕上，兩顆灰黑色的眸子，不時顧着那扇房門，偶有人啓開他必驚然直視，見進來的不是醫生看護，便是侯嫂又爽然若失，有時聽得大門外車聲轔轔，必問素娟等道他已回來了麼，或聞汽管聲鳴鳴又自言自語道，輪船已抵埠了，因此徹夜難得合眼，肝火益旺，挨到星期六那一天，竟至起粒，綠綺自別彩鴻回杭州省母，見他母親不過是老年人痰嗽發作，沒甚緊要，心緒稍寬，過了兩天，他母親的症候大爲輕減，便又合淚別了楊氏到上海來侍候彩鴻。

（未完）

雜俎

短篇小說　同歸於盡（瘦鵑）

牽破鴛鴦，橫戈羅馬，蹂躪歐洲，垂七載於少年時，亦嘗操觚染翰，爲文爲家之生活者，有科西嘉小說一卷，短篇小說如干種，科西嘉歷史一卷，詩文各數首，惟無稿稿名，厥後家業去盡，入行伍，此作原名（羅面之先知）文體做大文豪伏爾泰氏著時爲一千七百八十七年，以一千八百二十一年付刊，篇幅雖短，寓意却深，亦小說界珍品也。

耶穌降生後七百七十六年，距摩哈默德自梅加出亡後之一百六十年，密開迭遜繼回王之位，於白格達，其人威聞赫奕，鄰邦咸欲其之爲在位，亞拉培國得乃享平和隆盛之福，國運亦最駸駸日上，蹤所底止，王國綱科學精美術文，朋之風尚及全國，臣民，時未久，斗有一新先知，與平和之幸福，遂與國家亦陷入驚濤駭浪之中。

新先知者，名哈格姆，考拉桑人也，擁膺一呼，從者雲起，哈魁梧奇偉，具辯才，嘗自稱爲阿拉古士大唱平等之說，謂天下人不能以富貴貧賤之故，加以區別，國人皆爲所動，奔集麾下者，數千衆，又得軍隊爲後援，聲勢大壯。

教王與貴族，咸大震，謀平之，乃屢戰屢北，未獲一勝而歸。附哈格姆者，則日衆。

哈格姆出入腥風血雨中，勢孤過甚，竟奄奄而病，比癒，則其威嚴，挺秀之儀，容已黯然失色，而雙眸亦投其烱無復明之日，蓋哈格姆盲矣，然哈格姆之目雖盲，而心則未盲，恐以盲而失民心也，因自製一銀面幕掩之。

哈格姆幕此銀面，而幕往來民衆間，差幸辯才無礙，一如其故民心不致遽渙，或有叩彼胡事，幕此面幕者，則詭以面都斗發奇光，足以炫人目睛，對人亦深信其言，初不之疑，乃後此出戰，忽大敗，從者多叛去，第剩殘軍一支，不復成旅，因遁入一小城，日以逃竄居，未久，即被圍，哈格姆至是勢已窮蹙，說不一死，自了亦且入敵軍之手，其運命如何，正未可必也。

然哈格姆尚弗欲寢而死也，遂率其殘軍，慨然詔之曰，吾忠信之羣士乎，天帝及其先知，特以此光復帝國之偉業委之若輩，若輩忠勇無比，必足以克敵制勝，乘又甘足，孤一昨夜深時，予隱而，稱諸大神，阿拉曰，吾父汝翼衛小子，敕敵於茲矣，今若豈以吾民獲咎於汝，遂棄小子不顧，予勝己，即有大聲自天詔予曰，哈格姆，彼不汝棄者，即爲汝忠實之友，汝當分汝仇敵之則，帝與若敌，其之今但依朋，夕嬉月起，時促者，蹙趨，掘深穽，行見敵人無數一一墮人穽中也。

城中居民及哈格姆從者，遂各如天詔，并力掘穽，掘已，即以石灰遍撒，其中高積如小邱，穽邊則置鍋勢，敕事盛火酒滿之。

哈格姆乃置酒高會，大宴羣民，人飲其酒，均作劇痛而死，哈格姆猶存，遂羣尸投穽底，掩以石灰，澆以火酒，立燃火焚之，哈亦躍入，熊熊烈燄之中，同歸於盡。

詩頌教王率其大軍，長驅而至，則見城門洞開，初無守者，既入城，但見一婦人，猶存，婦即他，蓋哈格姆妻也，哀後，死者蓋千，爲虜獲之，而然也。

懷德堂王雨香大醫士正
醫包小便腫爛
白濁腫痛
橫痃魚口
眞立包單包愈
倘用輕粉水銀升霜毒藥天誅地滅信殛火焚
王雨香醫藥局便是
乙2008十七

無論深淺瘋氣能愈天下第一臭
工部局佈告
共登壽宇毓麟種子
有德有福從速早購
求子得子求壽得壽
求智財得智財求美貌得美貌
天海榮華　屆指可就
銀八千元
銃麟貝
千萬年世界最的難得救世寶貝

國慶紀念
▲十一月十號截止
▲決不展期切莫錯過
共和成立時僅六年而順授者再劃後江山彌覺可珍今又屆雙十節矣國人對此紀念應抱如何慶頌之忱愛是本局特別廉價再加贈品以爲本屆國慶之點綴
（一）下列各書照碼五折
（二）特贈資洋四角
一律照碼特價六折
（三）凡購滿二元以上者贈美女畫兩大幅
（四）凡購滿三元以上者贈美女畫四幅
（五）可改贈小說新報半年
（六）外埠郵費七分半
（七）以此辦理向上海總發行所及東西洋等處限至十一月底
一元以上者贈郵費半分
一元以上者贈美女畫一大幅
一元以上者贈古董大觀一部值洋一元六角（如不願可改贈美女畫四幅）
凡購小說新報半年者照第三條辦理全年者照第四條辦理
凡購新報一成郵費不扣折
現代洋九五折實又贈品
外加贈品
書目提要詳目函索即寄
上海四馬路國華書局謹布
名著小說一千種爲姜俠魂先生與同人吳稚線王漢洲楊南郎莊病鶴吳殊獨立山人挹芬女史諸先生撰輯三年來苦心孤詣審慎雖殿之傑作也以改革文藝尊尚任俠濟化憶智警惕夢迷爲宗旨奇文奇事得千餘篇采英擷華分十二類文藝美術掌故歷史一鑑冶之俠客美人山川技術萬象包羅足稱文學之秘論說部之明星也茲將類次分別如左
▲印有說明書函索即寄▲
名著小說一千種
▲上半部已出版　特價預定　陽曆十月底止
▲都二百萬言
▲精裝十二冊
▲外加兩錦匣
▲凡二千餘頁
▲任閱任選
▲愛讀小說
▲有此良機
▲莫勿錯過
▲特價預購
▲特價三元
▲定價六元
▲定價六元
姜俠魂
絕俠飛劍
總發行所　上海交通路中交通圖書館
▲分館在蘇州觀前街及各省各大書局均有經售
▲名目繁多不及詳載
▲分館在蘇州觀前街及各省各大書局均有經售

中國黑幕大觀

本書緣起

中國自改革以後法令更張奸豪野起自政府以至庶民莫不黑幕高張作結無天日之事長此不已為患不堪設想本公司目擊心傷聯合同志組織改良社會所究所六載於茲將中國各省各界黑幕之事案探編真實輯成書以行於世名其書曰中國黑幕大觀蓋舉中國萬般黑幕無不載入是書也本所並非心存刻薄好為揭奸發覆之言實以黑幕無不除良苗難植欲成光明之世界不得不將黑幕徹除本所作是書之旨蓋此耳知我罪我能之而已

本書要旨

一本書為調查國民智識補助各界經驗起見故專從情真實上着筆所有編輯詞藻句以及故事結構無不出自小說上之種種通病一概屏除一本書宗旨在人人得知世界上種種齷齪內幕互相警戒成社會改良之效果故選事知無不言言無不盡

一本書敘述者無罪聞者足戒之旨于姓名均隱外發若果有雷同者特為聲明且關書精良尤易醒目

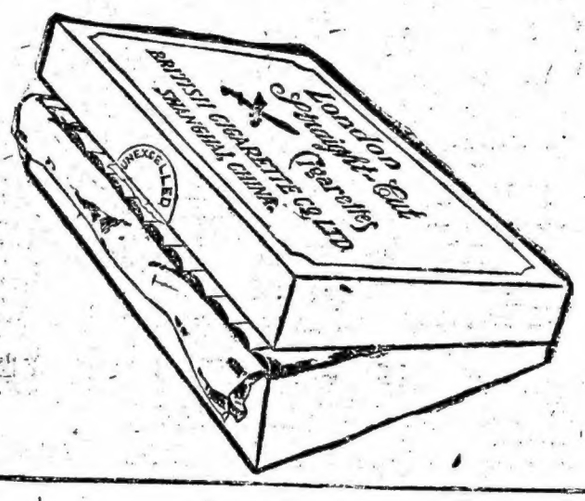
一本書雖似謀篇布局者可作當頭棒喝局外者可作當頭棒喝局外者可作當頭棒喝局外

雙刀牌香煙

雙刀牌香烟係用鮮明佛及尼亞烟葉所造每盒二十枝并附有烟嘴兩枚亦有每包十枝者出售

請向善吸香烟者一問則君自知購吸此種香烟實最合宜也

英美烟公司總理



太平洋燈會

九月初二日起

共和廳內高燈跳戲

雞猪跳戲

燈會游行時刻

夜九點半

十點半 十一點半 十一點鐘 日五點鐘 夜九點鐘 十點鐘 雞猪跳戲時

本銀行總行開設上海寧波路分行先設寧波江北岸溫州府城內兩處重整營業章程遂日取解從嚴究游決不姑容承蒙惠顧請認明本廠獨立式單美商標花露水生髮油生髮水雪花粉擦牙粉各種洋霜等化雜品行銷以來拾有餘年價廉物美海內聽名裝潢精緻久蒙各界贊許近有無恥之徒仿效本廠單美商標改頭換面或將劣貨抖售魚目混珠希圖漁利且蔚成冒書單美字樣發票騙客商莫此爲甚受其愚者無可勝數本廠調查屬定即從嚴究游決不姑容承蒙惠顧請認明本廠獨立式單美商標並請注意發票騎縫處特加紫色圖章爲記外埠訂購務請慎托妥人寄帶或請逕函本廠先行接洽庶免受愚而杜弊竇特此佈告 ●總發行所上海法大馬路得善里內號門牌●

四明銀行廣告

上海 匯豐銀行及虹口分行告白

議化神戶可喇倫伯倫敦法國馬拉夾小呂宋長崎紐約北京檀香山光西賀舊金山上海新嘉坡沙喇倍約天津青島橫濱各大通商碼頭中國日本等處各分行在厦門遥巴黎維亞孟買克而克腓廣州可倫坡彌州營口哈爾賓伊羅伊特意布軸本行取買本埠期票並辦理一切銀行應辦事宜本行匯票可匯至倫敦及歐州印度新金山美國中國日本等處各大通商碼頭

存銀活期三個月四厘六個月五厘一年六厘存洋活期三個計息定期三個月四厘六個月五厘一年六厘存洋活期二厘計息定期六個月五厘一年六厘二年七厘其餘滙兌各欵格外公道如願者請至本行來賜面議可也 9167

三陽道人相寓在二馬路西大慶里口沿馬路

奉送醫藥講義醫藥雜誌樣本 中西醫藥函授學校現招第二期新生學費入學時即收取畢業後可來醫院實地練習以重經驗並不收取學費備有詳章及講業雜誌樣本函索附郵三分上海西門中西醫院內

商業櫃

諸蓋櫃

請看上海源和化粧品廠聲明眞正單美老牌

廣告

本廠自運頂上香料秘製獨立式單美商標花露水生髮油生髮水雪花粉擦牙粉各種洋霜等化雜品行銷以來拾有餘年價廉物美海內聽名裝潢精緻久蒙各界贊許近有無恥之徒仿效本廠單美商標改頭換面或將劣貨抖售魚目混珠希圖漁利且蔚成冒書單美字樣發票騙客商莫此爲甚受其愚者無可勝數本廠調查屬定即從嚴究游決不姑容承蒙惠顧請認明本廠獨立式單美商標並請注意發票騎縫處特加紫色圖章爲記外埠訂購務請慎托妥人寄帶或請逕函本廠先行接洽庶免受愚而杜弊竇特此佈告 ●總發行所上海法大馬路得善里內號門牌●

美國單鷹牌藥 李復生

統治內外科○痧科○眼科○耳鼻科○皮膚科○花柳科○種痘以及各種外症割刺並有專門醫士

鳴謝永年人壽保險公司賠欵迅速

敬啟者先父鈺錫九君前向蘇分公司保規元二千兩不料於丁巳年八月念八日病故當即報告蘇分公司諸君如欲投保壽險者請向該公司洋經理高賜德君華經理周楨文君接洽可也特此登報鳴謝仁風揚名 蘇州閶門內裝潢橋巷妻鈺毛氏長子鈺耀廷次子鈺耀銘誌謝

西殿酉張道中門診

上午在滬寧火車站升順里 下午在四馬路中西大藥房

電話 住宅一四四 藥房八三四

德國九一四梅毒針每針五十元普通六零六每針出五元

孟河費繩甫老先生子敬內外科

寓英大馬路小菜場對面壽康里今改民康里恐延醫者未及週知特此聲明

明強醫院廣告

本院特聘著名博士西醫專治一切必研究

王培元君爲主任

盡毫無苦痛 內外病症無不悉心研究

五時後急症隨請隨到診費門診一元蛻金一角出診五元蛻金一角急症特優深夜均加倍

住院頭等每日三元二等一元

地址後馬路毛記洋行紅十字內三七九

並專戒烟限期戒除

門診上午九時至下午二時

出診下午

包愈立止夢遺聖藥

凡患遺精夢遺每有青年血氣未定思慮太甚以致心腎不交久之腦筋疲倦記憶力減精神不振夢遺頻作甚至白晝恍惚如在夢中或見鬼怪或見美人稱方名曰結陽必愈丸專治遺精夢遺白濁陰虛火旺腰酸骨痛如陰虛之現象此丸功能鞏固腎氣補益精元一身體氣充足則不復發者能連服兩旬大補氣血諸病不侵精神倍足每盒洋一元每料六盒洋五元如外貼運費取教愈總發七角書丸並用功效益彰

館設上海三馬路西大慶里口

上海永壽天在十二專賣

謝老店首起感第一藥房有名申三好藥

汪家田名醫自濁白帶遺精丸

上海大馬路西四路口

大盛綢緞洋貨局廣告

本號發行各省不饒機織紗綢絲絨羽紗綢緞等物以及閨閣用品銅錫等貨精美名貴

應有盡有

美不備陳幕以示信示之各界供給意運啟

惠顧自當格外優待

搜羅宏富

男女二人七八年老林老帶老還到小花園隔壁對門

上海馬路西禮拜堂後安康里

博愛醫藥社

倪壽齡醫學士監製

胃痛聖藥 一笑散

每盒大洋五角

專治肝胃氣酸痛嘔吐不食痛狀腹脹成頭暈腹痛胸痛刺痛立病非盒止服後一切如刀絞胃痛兩痛斷根非包能速效瑪啡烟止痛也

黃全茂

大閘蟹上市

本號開設英界盈利有年所造酒四時應時時令時鮮水陸異味

蟹

鴻興鮮魚號

眞正大鮮蟹

洋澄湖只有獨家

黛司公司

男式帽廠 英倫國製 藤帽式新最造 別康特 扣八碼照價 英國貨 洋傘 每頂實價洋三元五角

上等雨衣 尺寸中國紳商合式

黛司公司 江西路南京路口

外科無憂

麝香紅毛膏

專治痛癢瘡毒骨痛腫毒慶膨食不吐瘧肝胃氣酸痛胸痛刺痛立病非盒止服後一切如刀絞胃痛兩痛斷根非包能速效瑪啡烟止痛也

每飯不忘

中國銀行廣告

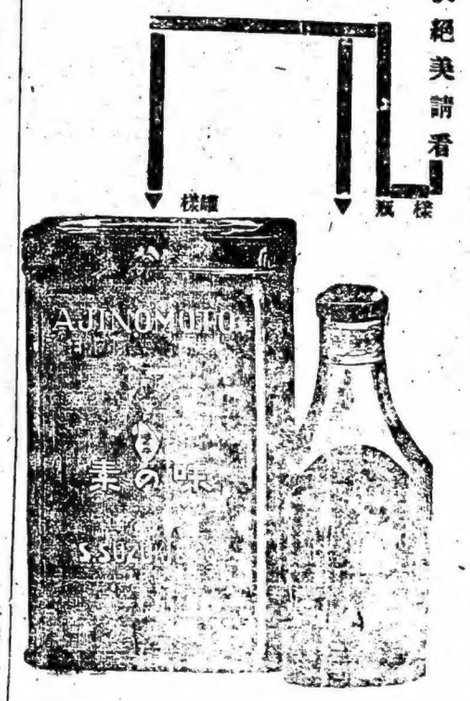
本銀行於民國元年奉政府設立以來信用昭著總行設於(北京)分設京滬三河烏衣六安蕪州大通蚌埠(江西)南昌九江贛州吉安袁州景德鎮(福建)南台福州厦門下杭衢三都涵江泉州建陽延平浦城漳州龍溪杭州寧波蘭谿嘉興湖州溧州紹興海門餘姚南浔鎮(湖北)漢口武昌沙市宜昌(湖南)長沙(廣東)廣州西關江門汕頭瓊州韶州南雄北海肇慶梧州(直隸)天津保定張家口北通縣邢台滦縣唐山滄縣大名慶雲蘆河口大良白沙石龍(京三省)長春奉天營口吉林黑龍江哈爾濱道裏安東縣新民大連鐵嶺開原留守營綏化巴彥寧古塔海倫奉城瑷珲(四川)重慶成都萬縣自流井樂川瀘州五通橋敘州綦江(陝西)西安三原漢陽(路綫)歸化包頭(雲鐵)(熱倫)各等處享有發行鈔票代理國庫之特權並辦理匯兌貿易生金銀仕來存欵定期存欵抵押放欵貼現放欵代各公司高號商號及個人收取本埠及他埠票據欵項保存有價証券及一切貴重物件至匯兌一項無論通商大埠繁盛邊陲凡本行已經分設者均屬便利所收滙費無不格外克己以副光顧諸君之雅意再本行發行鈔票準備充足凡完糧納稅發俸放餉官欵出納商民交易以及應付鐵路輪船郵電等費一律通用特此廣告

天然眞味 董素咸宜

味の素

(味之素)

益衛生烹調絕美請看



製造廠 日本東京

味の素公司

擴張部 文路太閘館內

味の素公司 電話五四〇番

總經理 上海吳淞路

太正屋 電話三六六四番

經理 上海四馬路

清和洋行 電話一三五八番

各地皆有寄售

調味精粉

調味之素 所以調味者而致也味之素即味之素此物爲調味最佳之粉以麥與豆爲原料揭其精華去其糟粕而味之素於是出現此味之素經日英美法四國專賣特許品而經理學博士池田菊苗先生所發明者也凡各種飲食中皆可加味之素少許而未極佳有

致油

致油所以調味者而致油以麥與豆釀成之然而致油之眞味實則不若

槍上章子遐戒煙

本社研究專門戒烟者利不存心

發明根治頑癬藥水

專治諸腔年久頑癬遠近聞名此藥一瓶即可根治不再發作

即止牙痛藥水

專治牙痛烟酒風蟲痛火痛痛論痛等每瓶大洞

愈立面當

水藥

杏對路上洋行三角場

杏北海二瓶即愈

杏東場上小角

杏林青拋球

杏廣東

杏門新海兩角

杏濟門內四角

杏廣東啟東報館

杏生里誌

杏生堂

杏陸謝見舒健肺氣法順沖碌碌竹友膠絲咳嗽嗽每美稅特止氣除立即盒咖啡西五馬路竹云上海中面後發發痰廷美生發生昇

杏美

杏昇

杏

杏

杏

上海總批發處廣煙台張裕釀酒公司

中美銀行總事務所招股處設在本批發處內

葡萄酒及白蘭地酒價廉貨美中外地名門出品本埠代理其餘各京貨店菸酒公司均有出售

每打價目 白蘭地十二元 各種紅白葡萄酒十五元 正甜紅十一元 馬乳紅九元 櫻桃紅七元 上海香七元 傳說經七元

大馬路民康里對面小菜場中美銀行總批發處

注意 本公司自廉價之後凡存儲之貨早經脫卻近所運到鐘表各貨亦皆一律平價以酬素日之交誼而資將來之推廣惟首飾銀器兩項存儲尚多因欲急於脫售仍照前定廉價毫不增漲茲更到有必備表

上海亨達利緊要廣告

本公司自廉價之後凡存儲之貨早經脫卻近所運到鐘表各貨亦皆一律平價以酬素日之交誼而資將來之推廣惟首飾銀器兩項存儲尚多因欲急於脫售仍照前定廉價毫不增漲茲更到有必備表惠顧為幸

上海英大馬路拋球場轉角

上海新開嘉福綢緞號大放盤

本號專辦蘇杭設三馬路同安里斜對綢緞公會各界認識君悉

上海草精

主治

（外）癰毒 疔瘡 一應瘡毒 癬疥 癤花

（症）毒潰爛 瘰癧 濕柳 婦 人乳疾 小 兒胎毒

橫痃 魚 口便毒 一 應誤治及倒 提復發之毒

楊梅毒 楊梅風 下疳

每瓶洋一元六角 每打洋十六元

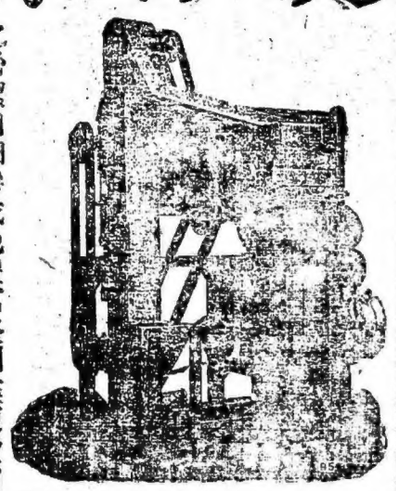
總發行上海中英大藥房 外埠分號均有發售

百代公司新到

（劉鴻聲）烏龍院法場換子（龔雲甫）行路訓子（小香水）探母四夫人拜壽算粮（三麻子）三搜蘇府封金掛印關公挑袍（東鄉調）（甬調）（申江北里校書）（小調）（崑曲）（杭州小調）花色繁夥不及細載請惠顧諸君駕臨選擇是荷

磨星麪發粉立機司

此機不專需建廠房平常房屋或機房均可安置純鋼淨棍四道磨粉不論工作何久永不發熱並用最堅絲網篩布此機配有新式擦麥淨麥篩麥機將麥粒泥及不潔之麥擦篩潔淨麵粉機及淨麥機均置有升運機工作時自能轉運至各處無須人工搬運便易之至此



之粉滾白細淨成色豐富堅固靈便費省功速有志實業諸君請賜顧是幸敝行尚有最簡便四磅生麵粉機器此機可用人力或引擎運動運用之法粗工即能領會每小時能出麵粉五十磅至一百五十磅大小共有三種此機於內地外埠麵坊農家極為合宜欲閱圖請函敝行惟須示明星潤立司或西姆生方可無誤

上海福州路二十號英商茂成洋行啟 HB3828

預防喉痧勞疫者鑒

王培元謹啓 醫博士 賛成人 同啓 305

寰球第一皮膚聖藥

美克天然皮膚料專治男女各種皮膚病 法華西藥公司（分藥處）二馬路茂 HB4969

東亞旅館

英界大馬路

元昌公司

自本公司創設廣州於餘十載物品之精美價格之低廉久已著譽海內外中國各埠之人士咸以本公司名譽卓越凡百貨品直接訂購故價廉而貨真皆屬上等貨物自辦環球各地之出產品類豐富設有大小數百萬元之資本自有工廠敵洋貨之製造及別家所不為者本公司特聘名師設計新式時裝以期適合時尚復今分設上海集賢路一百號總公司及現在東亞旅館幕各界預請時髦人士光顧本公司唯一最大宏敞之旅館內設電話電燈自來水冷熱浴室及西式大餐間中西菜肴美味可口本公司備有汽車接送旅客往來各埠及各處名勝古蹟遊覽指南以期賓客盡興而歸

路程頃樂園

精明眼鏡公司

英商博士光學君頓查驗

在英大馬路拋球場東首五百六十五號

眼鏡非徒日用之一物所以傳遞視覺而已然亦可以傳遞精神故考驗適當補救得宜用以保護視力不求目光之明亮又須得器械良好精工製造方能無差池之患本公司久經專門學士光學博士